濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 趙秋農　編輯人 王?　印刷人 ?
發行所 哈爾濱道裏經緯街 濱江日報社
電話 總務局 二七七?　編輯局 三一七〇　營業局 二七七?
定價 零售每份三分　每月五角　外埠加郵費一角　一月一圓四角　外埠加郵費兩角

第四九二號
每日出兩大張

天皇陛下御行幸
靖國神社臨時大祭

東京六日發國通電：謹拜聞天皇陛下，于合祠護國之英靈，臨時大祭之際，二十五日御行幸靖國神社，御親拜致禮焉。繼之，于二十七日御行幸埼玉縣豐岡町之陸軍航空士官學校等，由是，拜察由四月下旬起，種種御多端勵精宵旰之機矣。陛下，復以與亞議會終了，故定于十一日，向葉山御用邸，御行幸之旨，于六日已傳諭矣。陛下御于二十日以前，于同御用邸，御親鍊玉體云。

御訪日紀念祝賀會仰
皇帝陛下御幸臨
在關東軍司令官官邸舉行

新京電：康德二年四月滿洲國皇帝陛下，御訪問盟邦日本，於日滿兩國國交上，樹立燦爛之光輝，果成嚴肅締盟之大使命，易星霜，當茲四月六日，為御訪日紀念日之佳日，植田關東軍司令官，駐滿全權大使，於同日午前十一時四十分，仰聖駕之御臨，在司令官官邸，舉行莊重御訪日紀念祝賀會

皇帝陛下由軍司令官官邸御歸還

於東亞大都市懇談會
由東京市提議二事項

東京六日國通電：以六大都市與滿蒙華十都市市長為中心之東亞大都市懇談會，定七，八兩日在東京市會議事堂舉行，但六日發表，謂於該懇談會席上，將由松永市會議長代表東京市，提議左之二事項。

一，關於東亞大都市聯盟結成準備之件。即以日本六大都市與滿蒙華之人口二十萬以上之都市，結成東亞大都市聯盟，為準備此事項，於東京市設常務事務官，於昭和十五年十月，於東京開結成大會。

二，關於東亞大都市互相協力之件。東亞大都市，為謀新秩序建設與親善融和，宜實行都市行政並文化資料之交換，吏員之交換，勤務，行政技術之互相援助，物產之介紹斡旋，特許權實用新案權之許容，視察參觀團之交換等事項。

英國定例閣議討議
海相失言及內閣改造問題

倫敦五日國通電：四日夜於航空母艦阿克羅亞爾號上，斯他那浦海相失言問題，予英國朝野頗大衝動，因進展至海相之進退問題，但英國政府，於五日午前之定例閣議，已將該問題之對策協議，同時關於懸案之內閣改造問題，亦加以討議，再關於斯他那浦海相之失言問題，張伯倫首相，已定於五日午後於下院，加以解釋，但閣議已予想至斯他那浦海相結局必至辭職地步，事，果然如是，則張伯倫首相，將鑑於與黨及反對黨對於新聞港政策，表明支持之事實，請求卜往日為保守黨內反對派之艾登前外相，及洽齊爾等之入閣，一舉進行內閣之補強，對處國際情勢之急迫，又英國政府，非常重視最近意大利向西班牙增派軍隊，及直接布羅陀陷於孤立狀態之報道，五日之定例閣議，對於此項問題，已將慎重對策協議云。

英蘇開始交涉
締結新通商協定

倫敦六日發國通電：英國政府，先以哈遣沙貿易長官，向莫斯科派遣，關於英蘇兩國之貿易促進策，行重要協議，張伯倫首相，於六日在下院，言明英國政府，與蘇維埃政府間，關於新通商協定締結方策，開始交涉，蘇維埃政府，已通告英國，同意開始交涉，新通商協定之締結

意大利與亞爾巴尼亞間
成立軍事的諒解
意軍艦開入集由拉沙港

羅馬六日發國通電：駐意亞爾巴尼亞公使，森沙基將軍，為與本國政府，重要協議，遂於五日，由捷拉那空路歸還羅馬，六日午前，在基集宮，訪問齊亞諾外相，行重要協議。

羅馬六日發國通電：駐意亞爾巴尼亞公使森沙基氏，與齊亞諾外相之會見內容，嚴守秘密依英法之壓迫，遂有東歐政情變化機發生，故意大利亞爾巴尼亞之即時出兵，或立完全諒解，其意大利亞爾巴尼亞，關於兩國之政治的軍事的，共同及貿易，均成立諒解，此外意大利政府當局，於六日關於

◎—訪日之十都市市長訪問平沼首相—◎

蔣謀消滅第八路軍
朱毛密謀報復

重慶電：最近共產第八路軍之殘暴橫行，已引起蔣之不滿，現已着手改編，以謀消滅第八路軍之勢力，向左之部屬，特下命令：（一）担任遊擊山東，河北之第八路軍，脫離朱德之指揮，隸屬於各該管戰區長官。（二）陝西南部及甘肅之第八路軍，與陝北之第八路軍，嚴行禁止第八路軍與地方政治機關衝突。（三）防軍表示不服從，朱德憤懣，已與延安之毛澤東會談，謀報復手段，此兩雄不並立之重大問題，均認為蔣介石與毛澤東之正面衝突，最近必將爆發，演變如何，極堪注目。

滿洲國政府決定
三大國策
各機關總動員開始活動

新京七日發國通電：滿洲國政府，與友邦日本與亞聖戰之進展，並行，為自給方面，對各部門諸般計畫進行，為產業五個年計畫為先，着着舉其實績，為國防國家之國力增進，以國家總力完成為目標。

一，產業五個年計畫。二，開拓計畫。三，國境建設。以上項為滿洲國三大國策。依此，政府為圖三大國策之急速的完成，對中央，地方關係各機關總動員，積極開始活動。

本年度國府預算
二十八億五千萬元

上海六日國通電：由重慶國民通信之報，一九三九年度，國府一般會計預算額，由一月至十二月止，為二十八億五千萬元以上，戰前之一九三六年度為十二億元，對一九三七年度為二十一億元，一九三八年度為二十四億元，一九三九年則增至二十八億之鉅額云。

日機猛爆山西各地
炸鄭州時幾將孫桐萱炸死
馮玉祥恐懼日機不敢在鄭州開會

○○基地六日國通電：陸之荒鷲，須藤部隊，於遼源南方約十基羅之石景山及東方七基羅地點，五日，敢行反復爆擊，予以多大之損害，又對其他一部，臨洪附近之敵集團，加以痛爆。又河邊部隊，衛五日，曉暗，在絳縣東方約西里，對有砲五，六門，約三千之敵，猛爆，與地上部隊之戰鬥協力，收得多大之效果，原田部隊，空襲水治鎮，觀音鄉，古城之敵，連續投下巨彈，粉碎敵軍及軍事施設。

○○基地六日國通電：三月二十七，二十九，三十一日之三回，陸之荒鷲各部隊爆擊鄭州，予敵軍事施設以多大損害，鄭州城內，陷於大混亂，其後判明，將西門街，附近之軍事施設，破壞數二百餘處，敵死傷甚多，在西門街，投下炸彈，有百名即死者，又同地第一集團首腦部官舍，亦完全被粉碎，此時，在附近之孫桐萱，幾被爆死，遂向移轉第七號官舍，又馮玉祥原定二十七日，在鄭州開軍事會議，因懼日機之爆擊，將會議地點移於鄭州西方一基羅沙崗，鄭州城內之恐慌，已達極點，陷未曾有之大混亂，

亞爾巴尼亞駐意公使
已歸任羅馬

羅馬五日國通電：駐意亞爾巴尼亞公使森沙基將軍，當意大利，亞爾巴尼亞兩國關係緊迫之際，於三日急遽由羅馬歸國，為與本國政府磋商對策，正在歸國之途中，因事變，已於五日由地拉那遊空路歸任羅馬矣。

亞爾巴尼亞出兵，有依然繼續否之說。

羅馬六日發國通電：意大利向亞爾巴尼亞出兵，意大利，巡洋艦一隻，驅逐艦二隻，均於六日拂曉，突如由亞爾巴尼亞之首都向捷拉那，外港集由拉沙云。

紐約五日國通電：關於出兵亞爾巴尼亞，意大利政府，刻仍依然保守其沈默，茲據五日羅馬所發之美聯社電訊稱，外交界觀測意大利軍之決計進駐於亞爾巴尼亞，恐於五日夜中即趨緊迫云云，故將為何等重大之聲明云。

羅馬五日國通電：意大利政府迄至六日晨，似有力方面之觀測，意大利對於亞爾巴尼亞之保護領化，似將不遠即歸成功事實，以亞爾巴尼亞現於事實上，已為意大利之保護國，是以實質的當無何等之變化，蓋意大利鑑於面臨亞得里亞海之巨哥斯拉夫及希臘兩國，參加英法之和平集團，危害亞得利亞海之和平，導時局於紛糾之故，於自衛上斷難容認之主義，並已現在英法兩國已向巨哥斯拉夫及希臘伸展其魔手，所以以築造口線根據地之意味，而首先派兵於該國，以使為保護領云。

伯爾格來德五日國通電：意大利對於亞爾巴尼亞之保護國化，至今已視為確實，據美國聯合社伯爾格來德支局於五日所得之可靠消息稱，傳聞意大利軍，預於五日夜中，開始佔領亞爾巴尼亞，然就該消息，自巨哥斯拉夫政府當局，巨哥政府，並未表示否定，出表示忍認，以巨哥斯拉夫與意大利，素持友好關係，故事態雖若斯之發展，而巨哥方面毫無驚懼之表現，以此推察則巨哥政府於一九三七年，巨哥，意大利協議條約之所規定。意大利此次之舉動，事前其或有諒之通告也云。

地拉那五日國通電：因意大利對於亞爾巴尼亞之態度，刻已漸趨明瞭，以致亞爾巴尼亞國內，殊呈異常緊張之色，以是亞爾巴尼亞政府，於國王喬古一世臨席之下，招開緊急之御前閣議，為對處現下緊迫事態，然即審慎討議，即以政府方面發表對於事態所應採取適當之軍事的措置，但關於其具體的理由，他方則迴避言及其一切，他方在亞爾巴尼亞國內所居住之許多意大利人，因已登五日陸續退往國外，故亞爾巴尼亞各方面咸以情勢緊迫，殊受不少之懸念云。

滬工部局日本警察官
在東京舉行採用考試

東京六日國通電：隨同日本大陸國策之進展，其從來以英美為中心之上海共同租界工部局，正在要望機構改革之際，刻於六日午前九時許，在東京外務省，舉行工部局日本警察官之採用考試，其第一日，保以體格之檢查開始。此次採用人員為三十名，北自北海道，南迄九州，共有志願者約百餘名，均保所謂擬担任上海治安工作之第一線，率為自二十歲以至三十歲具有緊張之精神，壯健者，內中以中等學校畢業者最多，亦有自專門學校及大學者，經六，七，八之三日間嚴重考試後，其合格者預定於五月下旬頃，即行出發前赴上海云。

總務廳主辦
職電報講習會

新京六日國通電：總務廳為授與政府職員一般之電報知識起見，特召集各部局職員代表者約八十餘名，在國務院講堂由五日起舉行普通電報講習會三日間，每日午前十時起至十二時止，下午之部由午後一時起至四時止，由文書科電報技術員授與關于普通電報之收發事項及一般必要常識，于公務之辦理上助力匪小，其成果頗堪期待云。

因極東反共戰線强化
蘇聯與外蒙殊形狼狽

新京六日國通電：自中國事變以來，赤色新疆，與蒙古，（蘇聯對華赤化之資源供給地）之動向，極被注目，突於二月二十八日，國會決議，是為外蒙對極東新事態之最初公式表示意志，頗值重視，然右決議，在為蘇聯傀儡之外蒙，乃當然之歸結，至於右種決議之經過，與目的，乃因最近急遽惡化之歐洲政局，與極東反共戰線之强化，遂大狼狽之外蒙政府，及外蒙居住之蒙古人，對右反共勢力之勃興，顯示極大之關心，且對此引起之政情不安，驚愕不已，故對內為此動作也，且暗無天日之外蒙，隨蘇聯頤指，為如斯之發表，識者觀之，饒有興味云。

昭和十四年度
師團長會議終了

東京七日發國通電：日師團長會議第二日之七日，由午前九時，在教育總監部，協議教育總監部所管事務，由西尾教育總監及由川邊同本部長，關于軍教育訓練事項，有所講演並行指示，基于今次事變之經驗，對軍隊教育訓練之强化充實，交換意見後，會議終了，以此會議，昭和十四年度師團長會議之日程，乃全部終了。

專任拓相
起用小磯大將

東京七日國通電：專任拓務大臣之候補，平沼首相，決詮衡通曉拓務行政之人物，結果，得意中之人品，於七日正式交涉，行右意中之人品，為前朝鮮軍司令官小磯國昭大將。

漢宮秘史（一二七）

・選后下體之檢驗

姁即與超謹遵詔書周視動止，俱合法相，超留外舍，姁以詔書如瑩燕處，屏斥接侍，閉中閣子，時日晷薄辰，穿照屋牖，光送著瑩面上，如朝霞和雪，艷射不能正視，目波澄鮮，眉嫵連卷，朱口皓齒，修耳懸鼻，輔靨頤頷，位置均適，姁尋脫瑩步搖，伸髻度髮，如黝髹可鑒，圍手八盤，墜地加半，握已，乞緩私小結束，瑩面發赧抵攔，姁告瑩曰，官家重禮，未可遲就，緩此結束，當加鞠翟耳，瑩不覺淚下，閉目轉面內向，任客所為，姁乃輕手緩結，詳細檢驗，瑩催令叩謝皇帝萬年，瑩乃徐拜稱皇帝萬年，若微風振簫，幽鳴可聽，不痔不瘍，無黑子創陷，及口鼻腋私足諸過，臣妾姁力賤愚憨，言不宜心，書不符見，謹秘緘，昧死以聞，時夜漏二下，太后猶御壽安殿，發緘歡喜，顧語帝曰，吾入宮後，知有幼妹，然中外隔閡，目所未見，不謂全美如爾，帝亦大喜。

・梁后入宮典禮

桓帝既以為可，乃詔下有司議禮，有司奏曰，謹按春秋，迎土后於紀，在途則稱后，故大將軍乘氏忠侯商女。

福臨號西服皮貨帽店

新到大宗呢絨毛布，平斜紋人絲緞，人造毛布，備有各樣男女西服大氅，協和服，風衣，工務服，各式便帽，批發零售均所歡迎，承做手工定價低廉

道裏中國八道街路北三十三號　電話七一六三三番

蔣宋孔等發生內訌
因行政院長問題

重慶電：蔣政權自聲明從本年一月十五日起，停付關稅担保債務以後，此次又以孔祥熙之談話形式，發表因財政窮乏深刻化，故對於以鹽稅為擔保之公債，暫時停止本利支付，暴露財政惡化之事實，且將激成財政當局之責任問題化，一面環繞行政院長之優缺，鬧成孔祥熙宋子文，蔣介石鼎立對峙，抗戰必須之公債十二萬萬元發行，遂不得不停頓。

新青年濱江省總分社啟事

為通知事查敝分社副社長崔光民業經辭職脫離本分社關係請各閱戶勿與辦理購書錢款事宜今後伊之個人行事亦與本分社無關希即查照為荷

康德六年四月　日

大照遺失聲明作廢

啟者敝人於民國十六年佟遵暨名義桓得前特區地畝管理局街基一段座落在新安埠安定街八二八段第六二一號該照於前次永災時遺失自登報日起三箇月內如不聲明無論落於何人之手均作無效特此聲明

道外大新ㄏ道街四四佟遵暨代表人黃鳳賓啟

護守日本國家
權益之北方生命線
北洋漁業紛爭勢所必然（續）

因擁護如此程度之經濟的價值而使成為戰爭之原因自一般通念之計算上，然北洋漁業為有超越經濟問題之政治的意義，若僅以為經濟上產業上之問題，則大為誤謬，若謂北洋之魚與加拿大之小麥，澳洲之羊毛，有不同之點，實即此政治的意義之一點不同也。又有一說，份主張退避蘇聯之壓迫，放棄蘇領魚業，代之以近年有顯著發展之母船式鮭鱒漁業，深海漁業（母船式蟹漁業，公海漁業）北千島鮭鱒漁業之解釋，此種之單純比較即可者，但此為一知半解論消極論，可謂對國家權益根本觀念錯誤，此無須反復申論，即北洋漁業為條約上之權益有確固之根據者，並非如於予取之原則，上發展之經濟的立場根底，在國民以血肉換得之媾和條約，又為立足於國民的感情國家之世襲財產故也。由斯觀之，坐視他人之迫害，則不異國家暴露其衰頹，故吾必以賭國交之覺悟，而高揭擁護國權之大旆也。

北方生命綫 日本所得權

北洋漁業權為由日俄戰爭而確保之國家權益，如上述，如更迴顧一百年前，我等祖先已戰北海風雪怒濤，開拓北方之事實，則北洋漁業權礎石之築，今日之北洋漁業權，為經世紀之既得權益，十六世紀之實證，徵諸事實，十六世紀末，慶長四年，松前藩掌握蝦夷地之覇權，北蝦夷及樺太，亦歸其管下，結果，松前藩，遂伸手開發樺太，其後於寬永年間，以防其後歷代皆對樺太應行調查與研究，寬歷元年，西曆一七五一年，又飭藩臣加藤某為開發漁場視察樺太，翌二年，該藩自於九春古丹外二處，開設官營之漁場，嗣後以覓良好漁場為目的，松前藩不斷派員往樺太視察，寬政七年，伊達林右衛門栖原小右衛門兩家為漁場包辦人，於樺太開始漁業，此為從事樺太漁業之濫觴。—完—

保盟飯店

道裡田地街六十號　電話二一六二
中央銀行對過蘇胡牙爾飯店

有滿俄美麗舞女三十餘人伴陪顧客跳舞
有電光燦爛精緻美觀的舞廳
有男女西洋優伶數十人每晚登場表演各種西洋歌舞戲劇以助興趣
舞女綺麗　衣裝鮮艷
本飯店之西洋大菜涼熱俱備味美適口各種酒類亦無不應有盡有朋筵客準保滿意周到

經理人 鄭振聲 謹啟

高松宮殿下御台臨
開日意文化協定紀念晚餐會

東京六日國通電：日意文化協定成立紀念意大利大使主辦之祝賀晚餐會，恭承高松宮同妃殿下御台臨之下，五日午後七時，於三田之意大利大使館舉行，有田外相，澤田次官，三谷文化事業部長，堀田意大使，武者小路宗秩寮總裁，及日意學會，國際文化振興會等文化團體關係者，主人側由歐利其大使，斯瑪卡書記官，野事官，書記官等出席，開日意文化之交流，而親善，祝福之晚餐會，表現極有意義之一夕云。

宮澤氏離京
前民生部次長

新京六日國通電：復回滿鐵本社之前民生部次長宮澤惟重氏，已搭六日午後九時三十分由新京開行之鳩號列車，由張國務總理各部大臣，直木總務廳以下官民二百餘名之歡送離京云。

古今名人軼事（二〇六）

板垣將軍最爲祖父疼愛

沼宮內町，是一個冷落的鄉村，村裡有着茂密的稻田，與青翠的竹林，板垣將軍的宅子，也就在那一片竹林的後面。

桑蔭先生，常獨自到十町之遙的村店去赴宴，朋友們殷勤的勸酒，總使得老先生帶着一張紅通通的臉歸來，他醉意蹣跚的走到離家不遠的田壠上，天空已籠罩着一層黑網了。

看見屋子裡透露出來的燈光，隔着一叢翠竹，搖曳不定，他的一顆心，也驟然感到莫名的溫暖，他想着離別半日的孫兒，現在知道自己爲他帶了糖菓回來，不曉得將要如何的喜歡呢。

嘴喊着板垣將軍的小名，腳底下加緊着移動的速度。

「爺爺，您回來啦！」將軍聽到他祖父的呼聲，立刻由屋裡迎出來。

「征哥，你想我麼？這是給你帶來的糖菓」。

蔭先生快慰地說着，由懷裡掏出糖菓，糖，點心之類的食品，遞給將軍，用手撫摸着將軍的頭頂，兩個人影，消失在寂寞的路上。

只要他偶然從外邊回來，見不着可愛的征四郎的面，便露出不高興的樣子，反之，不論在怎樣無聊的時候，一看見將軍的面，也便不由的笑了起來。

將軍受祖父的疼愛，是這樣的。

航空常識　將來之空中戰（續）

陸軍少將　大場彌平

炸彈之搭載量，因屬攻擊地上軍隊，故少量即可，如蘇聯之耶爾五型，僅能裝輕小炸彈四十個（重四百公斤），其他可推想而知。

至於其機關槍，如蘇聯之第二式者，上方裝備四架，下方爲射擊，曾裝備八架，全機共計有十架之多，上方四架，主爲防衛自已用，下方八架，則用以掃射地上部隊，蓋低空突進時，以如雨下之機關槍彈，掃射敵軍。

再無此特別機之其他空軍，其攻擊地上時，則以偵察機，戰鬭機或轟炸機代替之，惟因代替，故有難如專門機作徹底上攻擊之不便，不過一國空軍之機種過多時，亦非善策，再其特製與否，純按各該國之空中戰略思想如何，概言之，備與不備，誠難指其長短。

單座戰鬭機

單座戰鬭機，歐洲大戰當時，曾稱之爲「神鞭」，飛機遇之，則被其擊墜，戰鬭機主要職責，在於空中追逐與擊墜敵機，故其機體，必輕巧敏捷，上下反復，非如飛鳥之飛舞不可，以是概爲只可乘坐一人之小型者，爲使席前與機體中心線併行，備有固定的機關槍，彈丸悉由旋轉中之普羅裴拉隙間射出，因此其機首，若直對敵機駕駛員或油櫃而發射時，無不命中。

歐洲大戰末期，偵察機與轟炸機之時速，皆在一百二十公里內外，惟此戰鬭機，爲三百公里，即速度相差二倍，以此二倍之輕捷性，或上或下，攻擊他機，誠如猛虎之撲羔羊，但試觀鈍重轟炸機之現今速度如何不已進步至時速四百公里時代乎，如美國之包茵格一九九，答格拉斯B一四，馬丁等，其最大時速，均突破四百公里，英國之輕轟炸機菲亞利，巴特爾等，時速亦爲四百二十五以至四百八十公里，再觀法國時，亞米奧一四四重轟炸機，時速業達四百公里，至於意大利，概爲快速重轟炸機，如沙包伊阿S九七，菲亞特BR二〇，皮亞吉奧P三二，時速皆超過四百公里，就中如菲亞特，最大時速爲四百三十二公里，在此重轟炸機快速時代，單座戰鬭機，仍稱霸於空中否，不能不謂爲重大問題。茲試列舉各國空軍中單座戰鬭機之優秀者如左。

第一，於美國空軍之最高快速者，爲賽巴斯基P三五，其最大時速，實達五百零五公里，次爲諾斯羅浦之四百零三公里，再時爲窩特之四百公里，昔因日本海軍封鎖中國沿岸，曾發生問題，美國遂不得已始於中途由船卸下之貝蘭克八，九〇型機，其最大時速爲四百五十公里，普通亦爲四百二十公里。

現代日本風俗習慣誌（續）

李心炎

自大正二年起，例祭日期，改爲自四月二十九日，至五月一日三日間，自十月二十二日，至二十四日三日間，每屆祭日，焚香叩拜者，人山人海，因並不祇遺族，一般人，同時亦無不去參拜焚香，以慰爲國而亡的忠靈，而祈其冥福，有如我國的廟會，大娘娘廟會，每次大祭，均臨時舉行，天皇陛下，恭親臨幸賜祭。

三，端午節（五日）

節日的行事，已如上述的事，除略是鯉幟，武者人形，不過五月五日，所謂端午節，一切傳說，蓋與中國傳說略同，也是在這五日許多食類平粽子的東西，但沒有甚麼大的祭典，原來此節，不用說是傳自中國，舊五月五日才是正日，可是日本改在陽歷五月五日舉行。

這個節的稱呼，除了叫作端午節，還稱作，端午五月節句，菖蒲節句，端陽節，重五節，菖蒲節。

端午的起始，有人說起自天平時代，又有人說起自仁德天皇朝代，據「和漢合運」載稱。

仁德天皇三十九年，辛亥五月始詔獻菖蒲。

菖蒲一物，據說食了能長生不老，並除一切惡邪氣，到五月五日，泡入酒內飲之，或煮入水內用以沐浴，據「日本書記」裡面有這麼一段話，就是

聖武天皇天平十九年五月，天皇御南苑觀騎射走馬，是日太上天皇詔曰，昔者五日節常用菖蒲，爲縵此來已停此事，從今而後非菖蒲縵者，勿入宮中。

迷信，當天除了樹立鯉幟，並樹立長立方幡旗，卜繪以武人形，或繪鐘馗，劾古時武人出陣光景，用祝男兒出身立志。

四，勞働節（メーデー）

メーデー就是勞働節，是根據西歷一千八百八十六年，萬國勞働階級的規定，乃是國際的祭日，在五月一日行之，到了這一天，一般勞働階級的人，有的開會，有的作示威運動。……未完……

關於巧女的傳說

古時不識字的女子，偏會有許多巧妙的故事產出，如以畫圈代信的故事可見一斑，清人之兩般秋雨盦隨筆中載云，有「妓致書於所歡，開緘無字，先畫一圈，次畫套圈，次連畫數圈，次畫兩圈，次畫一圓圈，次畫半圈，末畫無數小圈，有好事者題一詞於其上云『相思欲寄從何寄，畫個圈兒替，話在圈兒外，心在圈兒裡，我密密加圈，你須密密知儂意，單圈兒是我，雙圈兒是你，單圈兒是團圓，破圈兒是別離，還有那說不盡的相思，把一路圈兒到底』，無中生有，令人忍俊不禁，這女子可謂別出心裁，不過恐怕一般傻的男子不能了解她的深意。

孔子是聖人，但有時還不如一個巧女聰明，「衛波傳」中記述巧女穿九曲珠的故事，便以孔子和那個巧女作中心人物，原文是這樣的，「南孔子去衛適鄭，塗中是二女採桑，子曰，『夫子遊陳必絕糧，九曲枝窈窕北枝長』答曰，『夫子至陳，大夫發兵圍之，令穿九曲珠，乃釋其厄，夫子不能，使回，賜返問之，其家謬言女外出，以一瓜獻二子，子貢曰，『瓜子在內也』，女乃出語曰，『用蜜塗珠，絲將繫蟻，蟻將引絲，如不肯過，用烟熏之』，子依其言，乃能穿之，於是絕糧七日』，清人馬縞認爲這段文字是荒誕不經，但是穿九曲珠的故事直傳流到現在，福建廈門的傳說和這個大同小異，這傳說是這樣的，「皇帝派遣兩個臣子，一個聰敏一個呆獃，去詢問巧女怎樣穿九曲明珠，她的妹妹剛站在門外，臣子問她道，『令姊在家嗎？』妹妹不應，拿一個瓜獻給大臣，聰敏的知道在裡邊，就進去了，姊姊告訴他用蜜糖塗珠子的一端，拿線縛螞蟻身，螞蟻引着穿過，否則就用烟來薰它，『他聽完了就走了，呆獃臣子還在門問，『令姊在家沒有？』妹妹用譏諷之語對他說道，『賢者去千里，呆者在此死，……』這個故事中的皇帝和孔子是居於同等的地位的，却不像孔子一般的在陳絕糧，更不需巧女代他解圍，後者或許是帝王出的難題，故意的要巧來解答結果，同型的故事，變成兩個式樣，這却不是怎樣稀奇的事吧，不過奇怪的，却是孔子所不知的事，巧女却能知道，可見聖人也不是什麼都知道的。

閒談（壽道士）

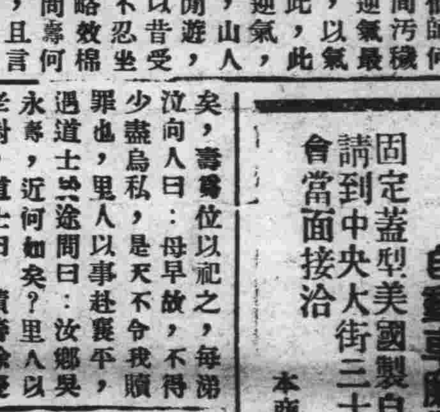
……續……

不辛於刀山之办，乃葬於蛇犬之腹，不孝之報，固應如是，今其休矣，正惶急間，驀見一人立路旁，大聲叱曰：孽畜敢爾，蛇犬皆應聲退去，視之，則日間一髯道士也，謂壽曰：居士受驚哉，壽異而問曰：此何地耶？仙師何來？道士曰：此冥間污穢之地，名曰逆鄉，逆氣最盛，凡忤逆父母者，以氣相引，往往被吸至此，此中毒蛇惡犬，嗅逆氣，爭來博噬，可畏也，山人無事，往往神入冥閒遊，幸在此與居士遇，以昔受尊嚴老居士之惠，不忍坐視其子陷於此鄉，略效棉薄，不然殆矣，因問壽何故此？壽備述所遭，且言懼甚，道士曰：無傷也，萬法唯心，萬善亦唯心，誠能洗心革命，孝順父母，一心向善，則地獄中自有天堂，冥刑雖慘，奈汝何哉？壽泣言知悔，拜求指引，道士謂壽曰，居士可以歸矣，猛以掌拍其首，壽頓驚醒，心頭猶跳動不止，異之，明日迹道士所在，拜叩昨宵事，道士曰：居士悟乎？自問此心可耳，壽曰：疑則何敢，願求仙師佑我耳。道士曰：自有活佛，山人何能爲，居士溪矣，君家堂上？壽欲更有問，道士瞑坐不復語，壽悄然而退，急返家，泣拜父前，自怨自艾，乞父宥既往，俾得自新，父亦抱壽而哭，壽爲父易新衣，進美食，承旨養志，下氣怡聲，頓改常態，後再訪道士，已他適矣，壽爲位以祀之，每朔泣向人曰：母早故，不得少盡烏私，是天不令我贖罪也，里人以事赴冥乎？遇道士於途問曰：汝鄉吳永壽，近何如矣？里人以孝對，道士曰：積善餘慶，也非天道哉，歸語鄉人，欲好兒孫須樂善，吳家事可爲風矣，大笑而去，後遂無見之者。「已完」

海外特訊　沉雷振落婦人褲子

在里馬爲嘉林丁街，啞叭看見雷鳴出來話，最近總有猛烈的雷鳴，有一次在街上有一落雷在一位步行妙齡的少婦旁邊，把女子的衣服全震裂，完全袁爲裸體，婦人因爲突然的恐怖和羞恥，默然不作一聲，祗有戰慄，看見這奇景的一個啞子青年，不意竟能發聲。

各地新聞



滿鐵旅費改正　較前提高一二成

【奉天六日國通電】滿鐵對應高物價時代，茲已決定從新改正旅程，由四月一日起始實施，此次改正之要點，對於家族之遷移，及將從前之直系尊族，其他配遇者範圍擴大，對於姊妹，亦包含在內，社員新由日本內地採用之社員等，直系尊族及配遇者，將從前之四成提爲六成五，十二歲以上之家族二成五分，提爲三成，大體比從前提高一，二成云。

實施原棉統制法　期業者徹底　特舉行講習會

【吉林六日國通電】吉林省，爲期往日實施之原棉統制法趣旨徹底計，特將一般業者及各市縣旗商工公會，常務理事招集，八日於吉林商工公會講堂，由中央派來之福津技士，劉事務官，綿聯榊原處長島田，菊地兩課長等，舉行講習會云。

華北開發會社　大谷總裁抵連

【大連六日國通電】華北開發會社總裁大谷尊內氏，爲出席華北交通會社發起人總會，攜同秘書萬田梓吉氏，於赴北京道中，乘五日早入港之烏蘇里丸來連，談稱：當即下榻於大和旅館，此次乃出席華北交通會社之發起人總會而來，原預定於七日開會，但又延期，迨至中旬或可設立，至於與交通會社有關聯之港灣及炭礦之經營等體，現尚未作出決定案，俟交通會社之設立實現後，或以別圖之，問題，至爲將來之研究也。又該總裁預定搭六日午後一時出帆之北京丸，赴向北京云。

奇！奇！人被毒打　牛犢哀鳴　終至人死牛亡

【安達縣通訊】安達北六十里，沙爾圖站東地窰子農戶，有李鳳才者，家道小康，雖係農戶，然以畜牛爲副業，李其子媳係新窰林老大之女，過門後，即以飼牛爲己任，對於牛之飢渴，體貼週到，無微不至，於去年十月間，林氏女與婆母之姑偶犯口角，致遭全家毒打，林氏哭嚎呼救，其大姑心館毒辣，用種種方法，使聲音不遠聞，院內牛犢，因受林氏撫育之恩重，不知受何感動，竟代爲放聲哀鳴，林氏在屋受打逾甚，牛犢在外哀鳴愈急，久而久之，林氏遍體鱗傷，疼痛難忍，牛犢哀鳴，聲嘶力竭，氣息奄奄，終至人死牛亡，情狀極慘，此其大概，內中詳情甚爲複雜，餘容續訪再誌云。

華盛頓大學教授　莊恩敦夫婦　將來滿視察

【奉天六日國通電】視察華北竣事之華盛頓大學政治學教授，莊恩敦氏夫婦，定搭八日午後十時五十五分之到站列車來奉，經宿一宵則搭九日之亞細亞號列車赴哈爾濱，十日赴新京，十一日晚由新京赴大連，十二日即搭大連丸就視察青島，上海方面之途云。

失照聲明作廢

自名柳長春住址同坐落照號吉青字三五六〇八六地坐落四區杏山堡六垧五畝目熟地面積四至東至南至道北至董姓台記失照自登報日起滿三個月時如無異議者請論落於何人之手均認無效特此聲明

6.4.7　雙城縣長吳奎昌

自動車廉價出售

固定蓋型美國製自動車如有願買者請到中央大街三十二號倫敦皮毛商會當面接洽

本商會主人米赤哥夫啓

尋人啓事

茲有孟慶國十七歲係河北省鹽山人由天津隨錢高組招來滿洲國作工於三月二十九日抵哈車站下車之際走失此人身高四尺穿粗布衣光頭圓臉如有知其下落者請送至道外景陽街蔚十棧經理人當有酬勞決不食言

孟慶凱啓

大同電影院

今天（准演）明星大名貴偉大鉅片（明星公司出品）夏佩珍（領銜主演）

紅粉英雄

△一艷情機關武俠巨片

同時加演　最新西遊記

西國奇談　神怪變化法門巨片

下期准演　有聲對白巨片　百寶圖

中央大舞台　濱江豐潤六道街

早場　于亞南　雪艷鈴　張韻宸　吳蕊蘭　張九霄　小奎斌　樊福順

拾黃金　御碑亭　打花鼓　酒洲城

晚場　陳艷霞　于亞南　小鑑九鳴　吳蕊蘭　雪艷鈴　張韻宸

花田錯　美龍鎮　四本西遊記

華樂舞台　道外十六道街

早場　張桓懋　雲艷秋　美艷君　董盛岩　楊維娜　郭玉貞

艷陽樓　戲牡丹　女起解　追韓信　戰宛城

晚場　臨別紀念一天　美艷君　楊維娜　言少朋　言慧珠　董盛岩　言菊朋　郭玉貞

雙沙河　辛安驛　九更天　賀后罵殿　全本江東計

新舞台　道外北四道街

金幼芳　蕭麗華　韓寶春　小秦樓　小桂花　小荷花

二美奪夫　大三節烈　界牌關　紅燈計

金雪芳　蕭麗華　韓寶春　方寶成　花秦樓　小桂花　小荷花

小過年　花爲媒　大四杰村　二本八道

亞洲大戲院

今天開演　藝華公司有聲對白趣情鉅片

三星伴月

馬陋芬　周璇　關宏達　主演

下期開演　藝華公司對白偵探巨片　新婚大血案

光陸有聲大戲院

哈爾濱道外六道街　電話八九七五番

今天放映　首次來哈　本院初演　新片

藝華公司出品對白有歌唱大聲巨片

女人

意志薄弱的女人！塗脂抹粉的女人！歷經滄海的女人！謀生乏路的女人！

是女人內心的描寫！是女人姿態的表現！

輕鬆！活潑！

路明　秦桐　王乃東　張婉　李英　主演

國泰有聲大戲院

哈爾濱道外十六道街　電話……八九一八番

今天放映

翡翠馬

王徵信　顧蘭君　龔稼農（主演）

實彈的械鬭！擊得天昏地暗！激烈的肉搏！打得落花流水

明星出品　有聲偵探巨片

下期放映　空谷蘭

大光明有聲電影院

道裡中國九道街　電話六九五二番

卅日公演新片　首次來哈

密室怪人

恐怖！偵探！驚險！

今天　二輪首演新片　只此二天　午前十一點開

到處好評　再演無期

歌兒救母記

龔秋霞　胡蓉蓉　陸露明　舒適　九光照　譚志遠　顧夢鶴（合演）

對白歌唱

此片指示階級婚姻之弱點　此片闡露人生途徑的荊棘　此片公表作人子女的方針　此片描寫有志愛情的歸宿

下期准演　四千金

巴拉斯電影院

電話七五〇四番

八日起演連演五天　午前十一點開演

新華影片公司對白有聲最新激情權威鉅製

本片是婦女們問題的總解答

從事婦女解放運動者不可不看！

女人

陳鏗然　導演

路明　秦桐　王乃東　主演

輕鬆有趣　刺激有力

同時加演　俄都之冒險　首演名片

大會　社列寧氏率全體男女名伶登台表演拿手佳劇

歌舞　復活節特選

馬迭爾電影院　九日十日十一日三天　下午二點起演

解剖以往之案件內容

決定防止犯罪辦法

嚴防密輸兵器及清查戶口

濱江省警務廳當局，自去年末迄今，以哈爾濱市爲中心，統計所發生之强盜殺人案件中，解剖犯罪者之身份關係，作統系的研究調查之結果，强盜中之浮浪者僅二名，其餘者，殆爲會社，學校，官衙等之傭役，守衛，雜役夫，及其他有一定職業者。對前述之情形，確認後，特別喚起各機關，對於雇傭之際，應愼重考慮其身元。同時鑒於犯行使用之手槍，多爲從民間側入手，而躱避官憲之眼目，私相授受者。故由此亦可反証前次之無許可手槍，殘存於市中，有相當之數目。故最近日內爲期國際都市哈爾濱之犯罪防止萬全，並促進治安之明朗化，決定更行嚴重取締密輸兵器，並檢索戶口。將於次回之警民協和懇談會席上提出，要望民間側之協力云。

爲滿洲國犧牲之遺骨

官民應衷心哀悼以慰英靈

對迎送及祭奠更應多數勇躍參加

哈爾濱駐屯地司令部，爲期戰歿將士之英靈，冥目永眠計，對於御骨之發送奉迎，並告別式之舉行，會制定實施要領，俾日滿官民，共同遵守，以期實施上之隆重，以慰死者。此外爲徹底慰安戰歿之將士起見，於每次奉迎及告別式之舉行時，期日滿官民多數自動參加。以往鑑於遺骨之奉迎及禱祭奉行時，爲數頗少，實愧對戰歿者之英靈。蓋在滿洲戰死者之遺骨，係爲肅清滿洲之治安而犧牲者，或爲確保國境線而犧牲者，滿洲國之官民對此等遺骨，當然須具十二分赤誠，表示哀悼之忱，方能使英靈含笑永眠於地下，同時更能促强國軍爲國奮鬪，雖至犧牲，而大無畏精神，仍不稍屈也。故今後再逢此式典時，滿洲國民應踴躍參加，以示對功勞死者之將士，有以安慰也。

又：關於此戰歿將士御遺骨之發着，並合同告別式執行時，向在午後三時，經本次之討論，已改爲午後九時，式典終了。至翌晨八時，燒香，實施一般通夜之祭禱。茲有濱北線，於四月十日六時二十分，濱綏線十日，七日，戰歿將士御遺骨到着，假西本願寺，自午後三時，至翌日八時，舉行默禱，十一日九時，同九時四十五分，哈爾濱驛發，屆時希各關係者及一般市民，自動踴躍參加，最爲期待云。

對縣聯籌備事宜

省本部派員前往指導

關於本年度中協和會濱江省本部管下各縣旗市聯合協議會，將行相繼開催，會期爲時已迫。而爲徹底指導監督縣聯協議會開催之準備事宜，而期萬無遺憾起見，特由協和會省本部，派遣部員趙劍虹與同部佘漢奎囑託，已於昨日離哈，赴管下海倫縣，賓縣等處，約亘三星期之時間，分別指導縣聯協議會，開催準備一切之事宜云。

警察署長會議

各科指示注意事項

席間詳細闡述‖昨日正式發表

哈爾濱警察廳，爲謀警察行政之向上，乃於日昨，召集管內各警察署長及警務主任，開催警察署廢合後之第一次會議。其所討論事項，因當日一部未能解決，故於昨日方能正式發表。各署提案多件，僅將警察廳各科指示注意事項，及向警察廳長之訓示誌之於左：

▲警務科：一，關於紀律保持之件。一，關於信賞必罰之件。一，關於警察協和懇談事項。一，關於警察職員住所之件。一，關於警察官稱呼事項。一，關於自轄防諜之件。一，關於教育徹底之件。一，關於警護計劃設定事項。一，關於防空監視及通訊訓練之件。一，關於燈火管制警視事項，一，關於警報傳達之件，一，關於防護事項。一，關於警備之件。一，關於協和義勇奉公隊事項。

▲特務科：一，關於特務情報事項。一，關於辦理重要思想犯罪之件。一，關於宗教取締事項之件。一，關於發表新聞記事之件。一，關於强化輸出入出版物取締之件。一，關於宣傳印刷物等取締事項。一，關於唱機唱片取締之件。一，處理各種呈請書劃一之件。一，對露系警察官教養之件。一，關於各種交禦報告之件。

▲外事科一，對於外事警察刷新之件。一，外諜報網填知之件。一，關於國人之重大犯罪，並思想犯罪檢舉之件。一，關於蘇聯人之動向內查之件。一，呼出狀交付之件。一，爲身元調查報告之件。

▲司法科：關於重要未檢舉犯罪之繼續搜查之件。一，關於犯罪現場保存之件。一，犯罪通緝之件。一，關於微罪處分之件。一，關於密探使用禁止勵行之件。一，關於被疑者身柄送致之件。一，關於指紋原紙作成之件。一，關於秘密賣淫取締之件。

▲保安科一，關於風紀肅正之件。一，關於暴利取締之件，一，關於槍砲火藥取締之件。一，關於工廠取締徹底之件。一，普及改良貨馬車之件。一，關於改良物馬車之規格。一，關於工廠設置呈報。一，關於物品販賣價格表。一，關於原動車取締之件。一，關於行商理髮取締方針。

▲衛生科：一，關於年報半年報月報事項。一，關於鴉片麻藥取締之件。一，關於醫藥學研究會之件。一，關於松花江天然冰採取之件。一，實施改良裝蹄，一，關於移入肉違反取締之件。一，食肉猪肉剝皮之件。一，關於同業組合之指導及運動。一，關於家畜私宰犯之取締。一，關於皮毛革類之配給統制。一，勵行傳染病患者報告之件。一，關於傳染病防疫之件。一，關於細菌辦理事項。一，關於上水道普及之件。一，關於救急箱配之件。就以上各種指示市內警察事務，當必有特別之振張矣。

哈爾濱四十年迴顧史 163 （禁轉載）

電話生一人，隊目一人，隊兵二人，斧手十二人，工人二人，歲需經費三萬三千三百十五元。

（戊）水上救護隊：專司松花江水面救護事宜，宣統元年成立，初於船上辦公，民國十三年，租賃松花江江心太陽島水上俱樂部之房屋，爲辦公之所，所有救護器具，始由東鐵方面借用，嗣經陸續添置，近數年稍稍完備，其救濟區域，東至江橋，西至正陽橋，如道外請求協助，亦得前往。每年自開江起，至封江止，在此期間，出隊長統率護手，專司水面救護，沉溺事宜，遠至冬令，僅留隊長及助手二人，保管器物，其救護手等，暫行遣散，來春再行召集，以節經費。自設隊以來，已二十一載，江面之安寧，藉以保障。該隊設備，置有小汽船三艘，救護艇十一隻，如救護網，浮球，太平圈等，均陳列船上，以備臨時使用，并於所轄區域內，分設各種標號，以示警告有禁江船攏渡之信號，計九個，有沐浴危險之記號，計十七個，有沐浴不得泳過之標桶，計九個，有調險之警號，計五個，如遇大風浪時，由水警懸掛警球，計八個，該隊內部組織，設隊一人，助手一人，司機兼技士一人，司機二人，司網一人，醫生一人，水手七人，廚役一人，歲需經費六千二百一十七元。按此外，關於各科所屬，如財政，工程，市業等項，均詳彙編。茲舉其最著者，筆之於次：

△衛生機關之組織

特別市辦理公共衛生機關之組織，與濱宣統元年六月，經公議會議決，組織警務衛生局，辦理公共衛生事宜，即現在之衛生檢查所是也。民國九年，復經該會議決，組設衛生監督機關，辦理衛生行政事宜，即現在之衛生科是也。十五年一月，市政局成立，改警務衛生局，爲檢查防疫兩部，隸屬於衛生科，檢查部之職務，在檢查市民飲料食料，以及街道房院之清潔，並檢查茶坊，飯店，妓館，及一切娛樂場所之有礙衛生事項，而加以取締。防疫部之職務，在辦理衛生，教育，衛生宣傳，與夫市內生命統計，並調查疫厲傳染病之來源，而施以防止。十七年一月，因經費關係，將該兩部歸併，改設保健股，乃分檢查防疫事務。十八年，復將保健股，改設衛生檢查所，另定規則，專司衛生檢查事宜，此本市辦理公共衛生之大略也。

（甲）衛生檢查所：該所辦公地點，附設於衛生科，巡查宿舍在西斜街門牌四十二號，設所長一，辦事員二人，檢查員二人，巡查二十人，書記二人，其職務如下：（一）檢查馬路便道，廁所之清潔事宜。（二）檢查旅館，飯館，戲園，娛樂場，澡塘，理髮所，洗衣房，及一切飲麥營業商販之清潔事宜。（三）關於市內防疫，保健，及獸醫衛生事宜。（四）關於醫院，藥房，及醫生產婆之檢查取締事項。（五）關於其他與公共衛生有直接關係之一切取締事宜。巡查員，設有教練，教練期間，定爲九旬，自五月一日開始出動，實施檢察，歲需經費四萬二千五百六十四圓。（乙）穢物場：在市外東郊屠宰場迤北，馬家溝河流地方，

麥粉配給方策

懇談會詳細討論決定

今後麥粉或不致有不足之虞

爲期麥粉配給之圓滑，協和地區本部，基於三月十五日，第三次協和警民懇談會上，飯店組合之陳請，而召開麵粉配給懇談會，已於日昨（六日）午後二時，在協和會市本部會議室，由省市兩署之商工科，哈爾濱警察廳，協和會，麵粉配給組合，販賣組合，以及市內飯店組合，麵條組合，饅頭組合，點心店，回回飯店等，各現業代表，計共三十餘名，參加開催。茲誌所述麥粉缺乏之狀況，配給方針等於下：

麥粉缺乏原因 關於麥粉缺乏之原因，一般人民，尚多有不明了處，殊爲不當。爲國民者，應了解國策，認清時局，關於麥粉之消耗，年需三千萬袋以上，現因種種特殊關係，因之消耗量增加，年需用量，須在三千五百萬袋以上。但按目下之生產力，據北滿經濟調查所之調查，昨年收穫小麥，有九十三萬噸，年滿側之調查，有八十五萬噸，於常年有七成五赴市場出賣者，今則因配給之不圓滑，或於鄉間農民自磨自食者等消耗關係，而赴市場出賣者，當必減外，而至七成以下。即按七成計算，而赴市場出賣者，約有六十萬噸，計共產粉爲二千萬袋。然以現在之需用數量，爲三千五百萬袋，故需用不足也。前者因能由中國與日本方面舶來麵粉，現因非常時局，日華麥粉，不能運滿，此亦大原因也。

節約用品代用 在滿洲國內，固不感食糧之缺乏，蓋諸般代用品，充足故也。而食物代用品，當然不能與食粉相同。但官思及前方之戰士，並應減少食糧次數，如此節約消耗，並明了日滿一德一心，而行麪粉節約，其麪粉供給，當應自足，倘或一般人民明了缺乏之眞像，以及實行消耗節用，並求配給之圓滑。

麥粉配給方針 在本市方面，今後所購麪粉之配給，先按俄人側與各同業需用麪粉者，實行徹底調查需用量數之後，而由協和會及市公署側，各方協力查定後，而在可能範圍內，努力配給供用，以期食用圓滑。同時除由各地區域，以各業者之代表，任爲調查，需給狀況，而行自治的監督。並由配給組合，令由各販賣業者，必須留出數量，供給各用麪者之飯店，食料商店，餘量可以供給一般市民之食用。而嚴厲監督各販賣者，不準有違法，嚴斷高抬等弊。倘或查出違法者，定當取締販買權，嚴重懲處。又於同懇談會中，由省署大道技佐，對此試驗之代用品（包米面），所製造之饅頭等，非常味美，而可食用，對此代用品，獎勵人民奉行，而實施麪粉節約運動云。

哈警察署廢合後

署長調動決定

均已分別赴現地蒞任

哈爾濱警察廳，爲謀强化警察陣容，於本年三月間，實施九署廢合，改爲六大警察署後，除已將既存之六個署之署長委任外，其餘之各署長，遂候令調遷。茲昨日已經奉到命令，並已正式調遣如左：原松花警察署長呂脈向，調充濱江省鐵驪縣警務科長。原太平橋警察署長劉茂昌，調充奉天省海城縣警察署長。原警察廳司法科搜查股長于亞洲，調充奉天省海龍縣警察署長。原南新警察署長楊裕福，調充興安南省遼源縣鄭家屯警察署長。哈爾濱警察廳警正高德義，調充呼蘭縣警正云。

十五日開所

地方職員訓練所 省署訓練生決定

濱江省地方職員訓練所，自經改革之後，即開始籌備新訓練生入所事務。經籌備之結果，已決定於本月十五日午前九時，在訓練所內，隆重舉行開所式典禮。此項之訓練入所生，濱江省公署方面，已決定如左：濱江省長官房庶務科人事股趙鴻泰，地方科劉桂芳，會計科馬鳳儀，民生廳馬景麟，關雲九，警務廳李士和，劉玉林，開拓廳遲儒儁，程在里，土木廳李福鑄，韓英信云。

去冬迄今春

（◁×▷）

哈爾濱慈善總會 濟貧活人之情形

施粥場結束一斑報告

哈爾濱慈善總會，鑑於冬季時期，天寒地冷，貧戶之家，生活維艱，實應加以救濟，故自上年十二月一日始，開設施粥場，對於貧民，每日加以賑濟。因此貧民，得以更生。現已溫暖，一般貧民，皆可自尋生路，故截至三月末日，四個月施粥期滿，乃行停閉。茲在此四個月，所有賑濟人數，及消費欵項，報告如左：

一，施粥場所：道外濱江公園俱樂部內。二，施粥時期，由康德五年十二月一日起，至本年三月末日止，共四個月。三，賑濟區域，依市公署劃分爲正陽街以南，景陽街，承德街以東，新站以北，及太平橋，三棵樹一帶。但正陽街以北，就食者，亦不爲少。四，食粥人數，康德五年十二月份，男一萬二千四百七十一名，女三千九百四十八名，計一萬六千四百一十九名。消費總額，五百五十一元三角一分。康德六年一月份，男一萬二千二百九十三名，女三千二百四十七名，消費總額五百三十一元四角四分，康德六年二月份，男六千一百二十六名，女二千零九十四名，消費額三百二十五元七角八分。康德六年三月份，男三千八百四十五名，女二千一百三十六名，消費額二百五十三元一角六分。合計男三萬三千八百三十五名，女一萬一千四百二十四名，計四萬五千二百五十九名，消費總計一千六百六十一元七角九分。至於收支決算，收入金額，慈善總會一千五百四十八元一角四分，支出二千五百四十八元一角四分。其收獲內容如左：按收入之部，共計二千五百四十八圓一角四分。其專指冬季施粥場捐入者，有哈爾濱航業聯合局五百元，哈爾濱取引所二百圓，劉錦堂先生五元，哈爾濱火磨公會一千元，張新亭先生三元，欒子玉先生五元，劉永山五子馨先生五元，寇榮東山先生五元，魏全德先生五元，三江閣專會館二百元，張爾疆先生二圓，孔壽三先生十元，馬煥德先生十四圓四角（小米四斗五升），以上共計一千九百五十九元四角，其餘五百八十八圓七角四分，均由本會撥支，故統入本會收入，按本會決算支出，在五年度列銷一千二百零七元四角七分，在六年度列銷一千三百四十元六角七分云。

明日開催理監會議

研討本年事務進行方針

道外十九道街哈爾濱慈善總會，自改組成立後，對於社會事業之進行，頗收得意想以上之良好結果。每年救濟貧民，爲數頗多。茲爲對於本年度事務之進行，有所協議，故定於本月九日午前十時，假道裡商工公會，開催第三次理監聯席會議，昨會邀請關係方面，屆時參加，共同研究，以求事務進行上之順利云。

市署稅務科

實施滯納特別整理

在整理期不納者即查封財產

哈爾濱市公署稅務科，鑑於本市民衆徹底明瞭納稅義務之意旨者，實不乏人。但一般少數識淺市民，遲延不納者，仍不乏人，故市當局，爲徹底人民明瞭納稅義務之意旨，會實施宣傳，並對早納之民衆，舉行獎勵。近以康德六年度，市稅征收，已經開始，本年依中央納稅之意旨，仍然本上年舊歷實施獎勵征收（期限內繳納者舉行抽籤）者賞與獎金，對於此項具體辦法，與往年相同。惟市當局近爲謀全市五十萬市民納稅思想之向上，除積極舉辦獎勵征收外，並計劃對於五年度滯納陳欠者，施行兩期整理，制定滯納特別整理要綱，通令屬下征收員，實施辦理。但於整理期間內，如仍拖欠不納者，依國稅徵收法執行滯納處分，查封財產變價抵稅，決不寬貸云。

省署職員每月十日

舉行建國體操

濱江省公署，爲謀職員之身心向上，體格健康，並以現在春風和煦，日漸溫暖之際，正宜鍛鍊體格，故定於本月十日午前九時五分起，每日在官房後院空場，全體職員，舉行朝禮之建國體操。其順序：一，整列。二，國歌合唱云。

四月八日
日出：六點四分
日入：七點十分
天氣：南風晴 一時陰

慘殺李琳夫婦案

△△南崗署捕獲嫌疑犯

由於痴情變成恨怨

於本月一日深夜，在南崗鐵路街，突發之槍殺鐵道局勤務滿人李琳夫妻事件發生後，即時由所轄之南崗警察署，設置搜查本部，警察廳司法科，亦集中全力，進行搜查。至五日夜，將有嫌疑者某甲，由某方面引致，經嚴重審訊，已判明事件之片爪。對於當初，以痴情關係，而發生右慘案之觀察，轉移重點於積怨之報復，較爲有力。在犯人方面，似爲二人共行，右事件眞相，因搜查上之進展，日內當可大白云。

濱江省各縣境內

發現小組攔路劫人强盜

警務廳當局將行發動司法警察網

基於徹底的討伐與警備網之完成，濱江省下之治安，最近有顯着之進展。除海東地區外，殆已不聞匪訊矣。而與右正成反比例之肇東，肇州之西部，五常，珠河，葦河，東南部之治安良好地方，反較多發生强盜案件，此特異之現象，頗堪注目。卽於從來，團結二十名乃至三十名之黨徒組成專向部落襲擊。今次業已殲除，而代以一名或兩人之攔路行搶行之大車，或隱伏手槍，自三月以來，各縣報告至警務廳，日有十餘起之多。其中亦有持類似之手槍，而實爲兒童玩具手槍，行脅迫之犯行者，其中尚有幾忍不可卒睹之慘殺行爲，故當局推定，爲在山林中潛伏之强盜所爲。在警務廳認爲此種情勢，爲治安確立之過渡的現象，係一時的，故爲應此情勢之變化，將來將由警備警察之重點，移重點於刑事警察，爲使各縣司法警察，大事擴充之預定，以担當搜查不逞徒輩之責任云。

哈市金融步入穩調

截至三月末之調查

‖各銀行存欵放欵額‖

據中銀調查，截至三月末，哈市各銀行存欵爲六一七一八千圓，放欵爲一四二一三千圓，如與前月末較之，則存欵減少，百零七十萬一千圓，放欵減少二四九四千圓。除一部反決運出移息期在即，特產準備資金緊縮之外，大體並無大差，足証最近該市金融界之情況，極爲順利。各種銀行帳尾如下：（單位千圓）

銀行	存欵	放欵
△特殊銀行	三七，一七一	七〇，一六九
△國內普通銀行	一〇，三九〇	一六，三七八
△日本側銀行	三，八一八	三八，八九一
△中國側銀行	三，七八八	五，〇三五
△歐美側銀行	六，五五一	一〇，六四〇

哈市農事合作社

本年度之事業計劃決定

以信用爲重點圓滑進行

哈爾濱農事合作社，關於正式成立問題，於本月四日，同合作社籌備處，並市關係者，開催準備委員會，對於諸般準備，業經完了，目下向產業部當局認可申請中。以期早日開催之總會，並該合作社本年主要事業計畫決定，以求都市經濟與農家經濟合理化之圓滑。對於信用，販賣，購買，生產利用等事業，以現下農村實情，以信用事業爲重點。對於管下香坊區七屯，顧鄉區十屯，松浦區二屯，計共五五屯，實行設置合作社，以期事業運營上之順利，

一，信用事業——實行合作社設立於屯間，對於經營之勞農區分，將貸與生產資金與更生資金。二，販賣事業——現在經營之糧穀市場，施行改善擴充，新設八區與道外交易市場出張所，開始交易。對於農家生產品，委託販賣，以求圓滑。三，生產利用事業——以促進產業五個年計劃爲目地，對管下農家戶數，占百分之八十，甜菜栽培技術實施指導，以求生產力增加向上，實行合作社組織屯優良種子配布，共同施設農具，積極利用，有所獎勵。四，購買事業——農家生活用品，共同購買，從中斡旋。右事業遂行上，合作社本年度所需資金十六萬六千元，其中自己資金，已有六萬六千元，其餘之不足額十萬圓，由市貸付金三萬元充當之。再由省聯合會借入臨時資金七萬圓，以作本年度之資金云。

行商理髮取締方針

‖警察廳令各警察署遵照‖

哈爾濱警察廳，爲對行商理髮業，加以取締起見，特制定行商理髮取締方針，於昨日特通令各警察署，一體照辦如左：

一，將管下行商，詳加調查，把握其住所姓名等，作成名簿，報告本廳。

二，勸誘各行商，至急到組合報告，以求組合，按插入理髮店舖。

三，行商如有呈請新設店舖者，雖其設備條件，稍有不合，亦可優先的許可，再令其後日漸漸改善。

四，理髮組合，亦聲言盡數能將行商完全插入店舖，而待遇無論年令入物，皆平等，與其他店員同樣待遇，且保證決不能三五月後，即行解僱（但行爲不良者，不在此限）。

五，在未就職店舖，或新設店舖未完成前，仍可任其作行商。

六，如經組合已按插店舖時，而乃頑抗不就者，則須嚴加取締。（照省令美容術取締規則，無許可者處罰之，並仍不改時，可反復照此省令處罰之）。

七，一般商號工廠人員，多數而不得外出理髮者，可使該商號設置理髮室衛生設備，並與有許可之理髮店訂立一合同，商定料金，以雙方名義，呈請所轄署許可後，由結約之理髮店，派該員出張理髮。

八，對於勞働者，及江沿過往客商便利起見，可在適當場所，許可簡單之理髮店。

社員募集

一，熟通日本語者
一，年齡二十五歲迄
一，薪俸其他各項面談而定
一，親筆履歷書一份
一，面會時間每日午後一時至四時

哈爾濱道外承德街二三七號
明治製菓哈爾濱販賣所
電話五六八〇番

孔氏醫院
分科治療 住院隨意
地址南崗山街官林街拐角 自動電話 六九七一一番

契紙被匪焚燬聲明作廢

啓者敝人張翰林於民國七年二月二十一日價買阿城縣三區隆西屯韓凌閣名下熟地七晌東至韓姓西至張姓南至道北至界契紙一張又同年十二月十二日價買趙廷禮名下熟地四晌二畝坐落同上東至閻姓西至張姓南至王姓北至張姓契紙一張又民國八年九月十九日價買韓鳳閣名下熟地七晌坐落同上東至韓姓西至呈姓南至張姓北至崔姓契紙一張悉於事變之際被匪焚燬除週張河城縣公署補發新照外特此登報聲明一併作廢 張翰林謹啓

鳴謝神戶海上火災保險迅速

敬啓者敝號坐落道外中小六道街路東曾於三月二十六日因鄰失愼致受其害幸事前在該社保有火險七千圓事後當經該社道外支部經理李君蘭亭同社裏經理將此事解決按照損失數目賠償國幣五千六百七十九圓二角足徵該社有信辦事靈敏並希投保者前往該社以保將來特此登報鳴謝此啓

敝號 郭記棚舖謹啓

專門耳鼻喉科

醫士蓬次番爾已返哈 照常應診

道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行樓西 電話七八一九

接診時間 每日午前九時至十一時下午四時至六時星期日停診

哈爾濱馬迭爾旅館 道裡中央大街一一三號

電報掛號哈爾濱一馬迭爾

哈爾濱唯一之大旅館 位於最繁盛中心地點

房間不帶浴室者每天由兩圓至四圓

房間帶浴室並梳粧台者每天由五元至八元

每住過兩星期者按九扣計算

每住過一月者按八扣計算長期住者則概議面商

飯店咖啡館

備有早餐午餐晚餐價碼低廉 如有訂菜及酒類價格亦格外克己宴會每人由二圓起碼

旅館附設 電影院打球場酒吧男女理髮

雙順成皮鞋店 道裡中國十二道街路北九號

工精料實價格低廉

鞋樣標本函索即寄

照像招生

一，哈爾濱市公署許可立案

二，教師由東京寫眞專門學校卒業

三，編有詳細講義與衆不同

四，三個月卒業保險學成

五，備有清潔寬大宿舍有暖汽裝置

六，函索簡章須附郵票二分

七，地址：哈爾濱北馬路日新照像學社

德國醫學博士 莊結爾萬

道裡外國三道街六十三號

專治淋病皮膚花柳虛弱內科

接診時間 八時至十一 午後四時至七時

內科專門醫學博士 法依尼司基

道裡中國九道街三一號樓上二戶電話三九三六

本醫師前曾任北鐵中央醫院內科主任多年素為一般患者所贊許茲為患者便利計特在道裡九道街設診療所一處即（大光明電影院隔壁）並聘請滿、語譯一名專供患者談話以免誤會特此登報聲明

診治 內科神經心臟病腎臟病胃腸病肺病泌花柳病

接診時間 每日上午九時至十二時 下午五時至七時

法依尼司基謹啟

敬送

遺精早洩○健忘不孕腎虧腦弱古宮秘方並贈治瘋骨痛驗方

先祖瑞章公，宦遊舊都，得自內宮，治遺精早洩，健忘不孕，腎虧腦弱，照方配服，能使精關強固，神想靈敏，容顏美潤，效驗驚人。先祖在日，三十年來，嘉惠鄉里，俱奏奇效，進遇公開濟世，各界函索即寄○上海跑馬廳路二二五號中國腎臟病院

德國醫學博士 衛德美

現已返哈照常接診

專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科接診時間每日上午九點至一點下午慢接診每禮拜一禮拜三禮拜五照至七點 精通滿語

新疆道裏十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九

失照聲明作廢

領名吳榮慶 住址同坐落 照號吉清字三五八五

坐落三區廟紅三甲四屯

地目 熟地 面積 十垧三畝三分

四至 東佟姓 南[illegible] 西趙姓 北至道

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明6，4，8

雙城縣長 吳奎昌

孔明大藥房

（一）本藥房人員精通滿語

（二）本藥房有特聘專門醫師診療各科病人

（三）本藥房有歐美日本新發明之各種藥品

（四）本藥房可對各縣市藥房批發藥品

（五）本藥房可郵寄藥品

（六）如有詢問可隨時函詢接洽

本藥房設新城大街十二道街南角拐 電話七二六二

三江省方正縣大羅勒密裕方林業公司董事會啟事

敬啟者竊為裕方林業公司於康德元年十月間[illegible]

[illegible]

三江省方正縣大羅勒密裕方林業公司董事會

哈爾濱區法院指定訴訟不動產管理人

滿洲興業銀行指定不動產鑑定人

金城銀行哈爾濱分行指定不動產管理人

哈爾濱不動產信託株式會社

哈爾濱道裏斜紋街四七號（中國十六道街拐角）

營業種類

信託不動產

管理不動產

不動產買賣之介紹

辦理不動產買賣手續

房租担保放款

不動產之鑑定

滿方董事長 張毯閣

滿方主任 會見俊雄

ナニクツ

電話 滿方 七二九三 日方 七二九四 經理系 二三六 會見住宅 四〇〇五

出張所 海拉爾市北大街四一號

道裡 猶太醫院新按設

愛克斯光撮影機

是歐洲一九三八年最新發明的

撮照內科及骨節各症病像收費低廉

每逢星期一、三、五日照自晚六時至七時止

醫師主任 波立海爾恩啓

醫學博士 林特爾

專治淋病皮膚花柳膀胱等病

接診時間聘有滿語翻譯

每日 午前九時至十午前 午後四時至七時

道裡斜紋街五十號二樓第四戶一二號子街中間 電話五二二六〇

失照聲明作廢

領名撫遠縣濃江村 住址雙城縣城區署

坐落 黑魚泡 三百六十個 照號不詳

地目 荒 面積

四至 東傅榮華 南熊執鈞 西基 北至于占奎

右記失照因大同元年在雙城被匪焚失自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明入關陟元謹啓

失照聲明作廢

領名 姜春發 姜春太 住址 寧安縣海林保第四甲

坐落 寧安縣四區夘力溝屯

地目 旱田 面積三十二垧二畝四分

照號 忘記

四至 東劉文福 南劉玉廷 西金海 北至劉玉和

右記失照自登報日起在三個月以內如無聲請異議者無論落於何人之手概作無效特此公告

寧安縣長 袁怡魁

失照聲明作廢

領名 劉喜全 住址 七區沙蘭保永安甲

地目 旱田 坐落 七區沙蘭保二道溝甲前樺樹頂子屯

照號 忘記 面積 二十垧正 清丈票

四至 東劉姓 南孫姓 西劉永 北至孫姓

右記失照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

寧安縣長 袁怡魁

裁縫傳習所招生

專門傳習婦女裁縫西服及男女小孩服裝速成畢業後可學者請到魯克賓尼耶創造營業或到他廠工作是婦女前途之幸出如有願入學者請到

敝所招聘滿人婦女俄文翻譯一人特過優厚

道裡大同路二十四號 九時至十二時

天光明攝影社

〔道裡中國九道街〕

念用的照像時當取成績貴慢一樣

照像招生驚天覯切指導三個月學成

謀生不怕無機會

失照聲明作廢

領名 胡文奇 住址 雙城縣城街鑲東甲

坐落 二區二道河子屯

地目 旱田 面積 五十二垧七畝三分因匪患

照號 忘記 清丈票

四至 東山根 西甸邊 南至吳姓 北河

右記失照自登報日起在三個月以內如無聲請異議者無論落於何人之手概作無效特此公告

寧安縣長 袁怡魁

建築工程事務所

哈爾濱市道裡中國十一道街三三號 電話四四七七番 受信箱四五六號

熱列卓別頓

承負執行目錄

製繪設計建築圖樣，及設定預算工程書。

執行建築，改造，修繕，家屋等工程，及裝飾修造

商店市房依照現流行式樣以及技術等工程。

承負技術監理建築工程，鑑定房產估價，繪製地圖

，建議技術併仲介買賣房產以及材料等項。

本號於地方法院登記註冊

所承負工作由本號總之負責[illegible]

失照聲明作廢

領名 永福 住址同坐落

照號 吉清字五八六五

坐落 三區紅四甲頭屯

地目 熟地 面積 八十四畝

四至 東[illegible] 西[illegible] 南[illegible]道 北[illegible]佃

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明6，4，6

雙城縣長 吳奎昌

失照聲明作廢

領名 劉傳坤 住址同坐落

照號 吉清字八〇九六

坐落 七區廟二甲五屯

地目 熟地 面積 十六垧

四至 東劉姓 西至道 南[illegible] 北至道

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明6，4，6

雙城縣長 吳奎昌

失照聲明作廢

領名 郭成祥 住址同坐落

照號 吉清字一九四九〇

坐落 一區正紅頭甲頭屯

地目 熟地 面積 十垧八畝

四至 東至道 西郭姓 南至界 北至道

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明6，4，6

雙城縣長 吳奎昌

失照聲明作廢

領名 馬殿功 住址同坐落

照號 吉清字一三四七二

坐落 七區正白四甲頭屯

地目 熟地 面積 二垧二畝

四至 東至道 西富 南富姓 北至道

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明6，4，8

雙城縣長 吳奎昌

失照聲明作廢

領名 傅魁峰 住址同坐落

照號 吉清字五二五一五七

坐落 二區正白頭甲二屯

地目 熟地 面積 七垧

四至 東至傅姓 西至傅姓 南陳姓 北至孟姓

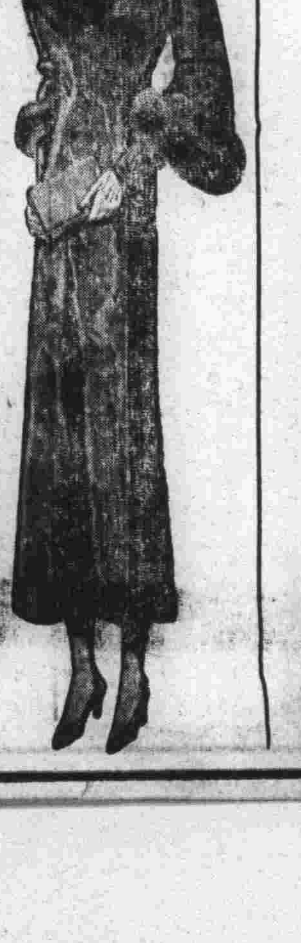
右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明6，4，8

雙城縣長 吳奎昌

滿奴法克杜拉商店

前邊特洋行職員經營

道裡中央大街一三零號馬街拐角電話七七零七



買到一批便益貨 英國及其他各國製毛布布疋

應俱備 種類繁多 備妥大批男女西服及大氅

格列邊金專司量裁 自設工廠定做衣服担保適體如意

做大氅用者 式樣最新

做西服用者 聘請專門裁縫技師一

冬季男女大氅因存有大批現貨特別減低

本店絕對言不二價

咳嗽靈藥 清金保肺丸

此藥專治咳嗽，服後十分鐘即見效，多年咳嗽痰喘服一盒痊愈，新得外感咳嗽服二三付痊愈，如不信請先試服用即知不謬也

▲定價每盒二十付國幣一圓二角試用包兩付國幣一角二

痔漏化管靈丹

痔之種類甚多，曰外痔，曰內痔，曰肛門旁，曰肉起寶，曰孔外痔時流膿血者，名曰血痔，肛邊腫痛生瘡者名曰酒痔，大便難出有血者，名曰血痔，若大便難肛脫者曰脫肛痔，良久始入者，痛及寒熱，口乾氣痔，冬曰腸痔，輕有血，收奇效，者甚少，鄙人密製此丹如黃豆大，每日早晚空心服用開水送服二粒，服血數大，即多年老痔服之無不可以收效，並兼治下寒陽萎症久服與身大之益處也

●定價每盒國幣一元二角半打六圓五角一打十二圓（外埠函購郵費兩角欵到即寄）

總批發處天津貫緯路閣氏製藥所出品

哈爾濱獨家經售總經理處 道外桃花巷街 閣氏藥房樓上

(新生) 育才 打字傳記 傳習所 (募集)

哈爾濱道裡外國七道街（簡曼街）十七號房

日滿文打字科 普通班三十名 速成班二十名 實習班十名 均隨時報名入學

新式簿記科 速成班三十名每月十五日新班開課 函授班名額不限隨時入學通信教授

注意 備有日滿文新式打字機多架編發新式簿記講義並為遠道求學便利計備有宿膳各科均有詳章函索即寄（須附郵票二分）

失照聲明作廢

坐落	領名	地目	面積	四至	執照種類	號碼	丟失原因
西來才河西	呂忠太	熟地	二一〇三	南曹洪芝 北本界 東本界 西本界	財政部照	不詳	康德三年七月二十日被火焚燬
同	同	同	一六五五	南曹洪芝 北本界 東本界 西	同	同	同
同	呂德發	同	一六〇〇	南大道 北蓋姓 東業主 西馬連生	同	同	同
同	同	同	九〇〇	南曹姓 北蓋姓 東劉文生 西業主	同	同	同
同	呂忠太	同	七五〇三	南曹洪芝 北高玉年 東本界 西蓋文賓	同	同	同
同	呂德發	同	一一〇〇	南蓋姓 北本地 東蓋姓 西十清海	同	同	同
同	呂忠太	同	一七八五	南吳永 北本界 東本界 西蓋文寬	同	同	同
同	呂忠太	同	三一五〇	南張殿玉 北孔廣玉 東侯漢臣 西呂忠太	同	同	同
同	呂忠太	同	一八九〇	南本界 北界堆 東林長福 西王福	同	同	同
同	劉廷保	同	一二〇〇	南王福 北界堆 東蓋文才 西	買契	同	同
長龍鎮	呂鳳儀	街基	一七五	南本界 北十道街 東張舒廷 西王俊	買契執照	同	康德二年三月五日被火焚燬
同	呂鳳林	同	一七五	南十道街 北十一道街 東張舒廷 西王俊	同	同	同
橫岱山北	白文清	熟地	二八〇〇	南山 北本地 東歸福 西本地	財政部照	同	大同元年一月七日被火焚燒
同	同	同	一六三七	南山根 北本界 東本地 西趙樹桐	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

依蘭縣長 景陽春

趙氏 肺癆病吐血急効藥 到了

▲趙氏肺病咳嗽藥主治▼

此藥專治青年肺癆咳嗽三期以內大口吐血痰中帶血鼻中出血五癆七傷肺癆肺管炎肋膜炎骨瘦面黃以及老幼四季咳嗽痰喘春秋犯病服藥有效經年不能除根者速購此藥經服一二料實者三四料准可去根永不再犯[illegible]明書在本街代理店索[illegible]胡同精藥堂

●濱江總代理 道外天育堂 道外協天西藥房 桃花巷 震興源 道裏 仁壽藥房

◎道外正陽街永德堂 ▲北頭道街春和堂

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照之種類及號碼	失照年月	丟失原因
桐蔭堂	元寶鎮大高力	二荒地	四五五二	東河 西界堆 南永善堂 北惠豐堂	荒字部照	大同元年	事變丟失
厚德堂	同	熟荒地	九九三八	東河 西六六八號 南六七九號 北六五八號	同	同	同
同	同	同	九九三八	東六六九號 西六六七號 南六七九號 北六五九號	同	同	同
忠厚堂	同	同	四五〇〇	東六七九號 西六八一號 南分水 北六六七號	同	同	同
同	同	同	七〇〇〇	東界堆 西河 南分水 北六七〇號	同	同	同
忠厚堂	元寶鎮大高力	熟荒地	九二七	東界堆 西河 南六七三號 北六七五號	荒字部照	大同元年	事變丟失
振德堂	同	同	一〇〇〇	東黃玉河 西德善堂 南季士維 北永和堂	買契	同	同
同	同	同	九〇〇〇	東松壽堂 西務本堂 南惠豐堂 北德善堂	同	同	同
松壽堂	同	同	四五〇〇	東六五八號 西六六〇號 南六六八號 北六五六號	荒字部照	同	同
實業堂	同	同	二五〇〇	東分水 西 南分水 北本地	同	同	同
文富堂	元寶鎮大高力	熟荒地	九〇〇〇	東六三七號 西六六一號 南六四六號 北六三五號	荒字部照	大同元年	事變丟失
連起江	升亮珠河保太平甲	荒地	七八一	東車道 西山分水 南河 北周得品	荒字部照在縣署丟失	大同元年	原舊永衡官銀號抵押品

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

康德六年三月十九日

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
張毓文	興源村康吉屯和可溝	荒熟	七二九	東[illegible] 南[illegible] 西山分水 北山分水	巡按使照	大同元年	遺失
張維忠	同	熟地	五	東河 西山頭 南荒 北[illegible]	巡按使照	[illegible]	[illegible]

右記失照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於何人之手概作無效特此聲明

[illegible]縣長 [illegible]

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至	失照號碼	失照年月	丟失原因
壽福	下城子朝陽川	荒熟	七〇〇	東張華榮 西山脫腿 南山下坡 北山上楞	不詳	同	焚燬
同	同	熟地	四九六〇	東本地 西山下坡 南山上楞 北山分水	不詳	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明

[illegible]縣長 [illegible]

北滿總特約店 福源祥

哈爾濱道外南和街

電話三五八八・七二六五番

醫林介紹

松天醫社 專治淋病
軟性下疳 梅毒等症 收費低廉
注意・遷移新址
濱江道外中十一道街路東 正陽南國民學校對過
小兒不能針藥者〔請〕 屢用針藥未愈者〔注意〕

醫學士 小兒科 **欒樹庭**
道外中五道街路東九號

德國醫學博士 **伊乍阿克**
道裡斜紋一道街五號 電話五三〇四
專門眼科
接診時間晨九至十 下午三時至四時半

大明眼科診療所
女醫師 趙守信
治療時間 上午十時至十二時 下午三時至七時 禮拜日僅上午應診
道裡外國七道街二十五號

醫師周闊五斯及
專門耳鼻喉科及外科
道裡外國六道街八號房第二戶 電話三三八八
接診時間晨十時至十一時 午後四至六時

醫士壽爾泰斯
石頭道街九十五號二層樓 電話三一三三五
現已返哈照常應診
專治內外科及婦女科

濱北眼科醫社 醫師文泉星
道外正陽八道街路南

專門眼科
專治翳膜沙眼並一目失明 門診免費

醫士渥洛布林司基
道裏商務街二號第一戶 電話二四五七
專治 內科 小兒科 肺結核
接診時間 上午九時至十時 下午五時至七時

凡吾 皮膚 花柳 小外科 **科醫院**
哈濱道裏中國頭道街二十一號 電話四二四一
院長 曾任哈爾濱醫大學校 哈市立醫院醫長
南滿醫學士 **劉德新**（凡吾）
診療時間 每日上午十點至一點 下午三點至六點 星期日只限上午

女醫士石爾夫司喀牙
地址十四道街三十二號郵局隔壁 電話七一九二
專治婦科產科內科
後診時間午後三時至五時
大安街五十五號德國醫院 九時至十二時

德國專門眼科醫學博士 **格利德恩耳**
斜紋二道街即大同廣場十七號二層樓上一階
診療時間 上午十一時一時止 下午四時六時止 聘有滿人接洽

醫士愛佈什旬
專治內科各症
道裏外國七道街十三號
接診時間 十一時至十二時 五時至七時
電話三七七五

女醫士吳蘭諾司喀牙
專門婦科及產科
接診時間十二時至二時 午後三時至五時
道裡面包街七十六號 電話四二一八號

小兒科 內科 **專門**
徐新革診療所
醫師南滿醫學士（徐桂藩）
地址：道外北九道街路西四十三號

鳳石內科醫院
專門 內科
醫師南滿醫學士 **劉鐵城**
道裏中國頭道街二十一號
診療時間每日午前十時至一時 午後三時至六時 星期只限午前
電話二二五八

醫士伍拉赫
道裏砲隊街一五三號 電話四九八一
專治內科 神經並心臟 電療
接診時間晨九時至十一時 午後四至六時
特有滿人接洽

醫學博士 **伍爾乍敖夫**
專治內科婦科及皮膚花柳科
接診時間 午前十時至十二時 午後二時至
哈爾濱道裏外國五道街三十九號

濟世醫院
內科 小兒科 京都醫學士金斗鎰
齒科，齒科醫學士金殷鎬
時間 自上午九時至下午四時
道外北頭道街七十四號 電話八八六一、六〇五九

明明眼科醫院
哈爾濱道裡中國頭道街 電話七五一〇
醫學博士石增榮
權威 白內障復明手術 斜視美容手術
診療時間 午前十至十一 午後五至七
住院有各等病房
疾病問答（須附足信票者）

鏡波小兒科醫院
南滿醫學士 吳鏡波
留學德國小兒科專門
本院道裏中國頭道街十一號照常施診
診療時間上午十時至一時 下午三時至六時 星期日下午休診

花柳病專科
惠醫生醫社
地址道外北七道街路西 電話二三二七

田沛恩
痔漏專科
午前十一時至午後六時止 患者親臨爲治
地址 哈爾濱道外正陽街西頭路南門牌十九號

醫士牙信斯基
專治 內科皮膚 花柳科
每日 午前八點至十點 午後六點至八點
哈爾濱道裡面包街外國四道街四十三號

醫士林德爾
道裏十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六〇四
專門 產科及婦科各症
接診時間 自八時半至十時 午後四時至六時

牙醫

東尚齒科醫院
日本大學 齒科醫學士 **黃東尚**
治牙 拔牙 鑲牙 矯正牙 口腔手術 補牙疾 牙疔牙痡 補鼻嘴
上午十一時至下午六時止 星期日休診
道裡外國八道街拐角

治牙之處
道裏十四道街三十九號 郵局毘鄰二樓二號
每次醫經二角藥費在內 鑲牙補牙科僅取產材料費
醫師經驗宏富 手術精 無痛苦

選滿醫採用歐美材料鑲牙 醫皮里坡七克放格列子 也死，鑲牙吉諾福金

列、阿、柴木
專門牙科醫師
曾在亞陸格斯及愛魯缶任醫師十六年
道裡馬街十九號十一房
接診時間上午九至一 下午三至七 星期日十至一

日本齒科醫學士 **閆東亮**
治牙，鑲牙，拔牙 無不精巧 定價公道
景陽街平安電影院南邊 東亮牙齒專科

齒科醫師 **劉鳳書**
應診時間 每日上午十時起 下午二時止
道裡中央大街 四十二號一戶

牙醫 **亞陸哥斯及愛魯戛**
創設於一九一五年
道裏外國三道街七號中央大街拐角 電話四八〇一
應診時間晨九時至二時 午後三時至六時 星期日十時至一時

齒科醫師 **李蔭成**
新設 治牙 拔牙 鑲牙 一般口腔外科 電氣X光透視照像
應診時間 上午治療各種牙診 午後三至七 星期下午八至一停診
哈濱道裏外國七道街五號

牙醫士鑲牙 **馬子果倭依**
道裡中國四道街十一號
（自午前九時至十二時）（午後自二時至六時）

◎請看：山西堪輿大六壬神卜張青雲奇卦
山西張青雲先生。乃堪輿家之名士也。深得術學奧妙。善知過去未來，天文地理，人事，星移斗轉。屯善推測。大六壬之。天道，地道，人道，之出奇。如市面，人根之漲落。求謀之成敗。隱藏之推退。婚姻之美惡。病人之生死。至於大批八字，選擇吉日。合婚嫁娶。凡難有不可解者。而先生之神卜。誠效一言決定判斷明晰。
介紹人 張子亭 梁繼武 全啓
館址道外北小樓街青磚樓下 白榮五 楊壽臣 劉榮亭

婀閟好萌（オバホルモン）

月經不順 頭痛 眩暈 乳汁不足

女性之所以爲女性、以女性體內之卵巢、分泌女性荷爾萌而已、是故女性之卵巢分泌機能、苟有不調、則所謂女性特徵之月經、勢必發生種々障碍、同時且有頭痛眩暈・失眠・四肢陰寒・腰痛等神經症狀。又如萎黃貧血・惡阻流產・乳汁不足等々、其原因亦往々在此。

婀閟好萌即與國際標準品完全一致之女性卵胞荷爾萌、故對於卵巢分泌機能障碍時之種々婦科疾患、確有調理月經及保健女性之功。

【包裝】
片劑（百單位） 二〇片 一〇〇片
片劑（五百單位） 二〇片 五〇片 一〇〇片 五〇〇片
注射劑（千單位） 一〇管 二五管 一〇〇管 五〇〇管

詳細仿單 函索即寄

株式會社 **武田長兵衛商店**
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

各大藥房 均有經售

同茂東機鋸工廠廣告

本工廠開幕以來以社會經驗久爲各界所洞鑒茲爲精益求精以附惠顧之雅意起見又添設各種新式鋸機所割材料平坦光滑較昔日大爲改良對於各種木料大小方子灰條鋸末板皮木箱及箱料無不俱備批發零售價值從廉外城定購貨者亦可不論多少交貨迅速日多出料如蒙惠顧不勝歡迎之至

雜貨商店
新到各種新花綢緞呢絨棉布人絹 雜貨無不俱全 批發零售 格外克已

總 火鋸 道外東江垻外振江街第一號 電話 八六四二號 三九三五號
分 工廠 八站南木廠方長街一三六號 電話 三七六四
火鋸總賬房在道裏十二道街三九號 雜貨商店內 電話 四二九七號 六一七三

▲佩服活神仙遠方通信求卜糧行漲落難題慘案算盤占卦靈應如響比他人不同

[illegible]

產婆

在哈已開業十八年
經驗宏富手術精良滿語流暢
對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚
產婆 **岡艷子**啓
已遷至道裡地段街三十三號樓上十五號（電話二二六七號）

贈青年夫婦 性病自療法

1.你是青年，爲何以遺○頻次，記憶薄弱面黃肌瘦呢？2.夫妻勃谿，弄得閨房冰冷，床第上如地獄刀山這人生最痛苦的事情啊！3.男女的淋濁白帶，爲的是不能生育，家庭間缺少了小寶貝，這是多麼枯寂啊！君欲解決上面四個問題，請剪報附滿洲幣壹角函上海安納金路榮生里蔣玉堂立即寄奉「青年自療新書」一冊，本書指示你走上健康幸福的路上去〔濱江〕

衰老：之嗣解決此問題只有現代

強壯補劑勃而興藥片……
是整內分泌正常化之良藥

勃而興（功用）
有意想不到的 卻病還樣快 是活爾蒙的效力
有意想不到的 頹唐能還少 是活爾蒙的效力
有意想不到的 服後能立子 性交生快感 是活爾蒙的效力

（圖中寫意）

補腎聖藥 **勃而興**（功用）
補腎壯○ 添精益髓 發育生殖 鞏固機能
（主治） 少年早婚 勞過度 ○精早○ ○萎不舉

凡由破身太早，手○爲害，以致滑○遺○，精冷精清，子嗣缺乏，交換之味，性慾苦悶，生趣索然，腰酸背痛四肢乏力等症，可急服勃而興藥片立能恢復建康，添精益髓，誠爲補腎第一仙丹也，◉價目每瓶大洋一元六角

美人嫁於何人……

美病嫁於何人青年慾火中燒情不自禁愛美人得美病今凱輯氏空前未有之新發明白濁斷根靈藥
巧拿淋丸
▲能治便白便血 ▲能治急慢性淋症
▲能治睪丸發炎 ▲能治久醫無効之
疚白濁症因內中有三大之聖藥
（一）即純檀香油精 SATNAL （二）沙斐兒 SALOL （三）梅天靈藍 METHYLONERLUE
此三種藥品均有利尿消毒又合以殺菌滅高貴藥品製造成丸、百醫百效、萬試萬靈爲各國醫士、臨床用藥皆爲最新最妙良方也、
每瓶國幣二元

以上二種良藥各省各埠中外藥店均有出售
總發行濱江省 **泰華西藥商行**

穿協和服必備富麗堂皇之
協和禮帽 興飾紐

本店被指定爲獨家代理
如蒙顧惠 極表歡迎
恒順昌百貨店 道裡新城大街 電話 四二九 八〇五 五七〇五

松陽詩草

松陽山人著

【一二七四】

悼鶴孃

夜月照朱門　梨花冷夢魂　杜鵑新血淚　梁燕故巢恩　綺意縈心曲　香奩散粉痕　牛離復死別　幾度閱黃昏

未盡生前愛　恩深去後人　無緣安結髮　是幻亦愴神　紅粉埋黃土　白楊覆紫茵　孤墳遺水岸　猶自對殘春

草色春深碧　玉人去不歸　樓臺成瓦礫　門巷換烏衣　泉下桐棺朽　原邊紙蝶飛　年年寒食節　青塚對殘暉

幾度清明節　難回往事思　斗藏浮白日　鞋繡踏青時　無限生前樂　都成過去悲　年華雖代謝　回首尚離離

燈影明妝閣　書聲繞畫樑　三更重瀹茗　五夜更添香　促讀憐宵短　傾心惜語長　雞窻警昧旦　曙色憶踽涼

買絲多繡佛　守戒久持經　願切靈峰證　範垂彤管型　齋茹十載素　香火一燈青　豈薄紅顏命　原題白玉銘

幾個浪漫女性的小傳

文藝復興時代的幾個名妓

到這時候須用着一個純潔的童男了。我們也常聽法師說八鬼通靈的最好信使是用個沒有成丁的男孩子。當時色利尼叫個孩子立在五角星上後。教士告訴他說這些鬼兵答應在一個月中將盎琪立加送到。後來退鬼很容易，費了許多辰光方始驅盡。

這是距色利尼被迫逃開羅馬不多幾時以前的事。恰巧過了一月，他便找着那個西西利女子他說：『她愛我的熱烈，真非筆墨所能形容。』不久羅馬的大僧正便有信來催盆文牛託回去，盎琪立加求他留在納不爾斯或則攜她同行，他願出二千杜克如果得她跟去。但是她的母親提出過分的要求。他說：『我其時和顏問她，我的孝敬够不够，她竟答不够，我便回她你以為不够，在我已經出足了。於是我便和盎琪立克接吻而別。她含淚相送，我卻一笑就匆匆上道了。』

關於盎琪立克的事，我們所知道的便是這一點色利尼的自述。還有一個卡米拉達巴沙是許多書上常常看到的。卡米拉是住在弗羅倫斯的一個羅苛拍司屆老齊的四妾之一、專供他自己和賓客宴樂之用，司屆老齊是個博學多才的人。卡米拉亦具有大智，傳說她著過一部書名皮屈賴斯的，又以美色和歌唱著名。

塔麗達拉哥娜在十六世紀的意大利名噪一時。她做了許多詩都沒有大的價值，有一篇問答中她討論到我愛人和人愛我的問題。因為她是個妓女，當然主張人家愛她的。聽說她一和人相愛之後，感情非常濃厚。塔麗長得身長面白，好像個公爵夫人。（未完）

舊東北名人軼事

【一八】

本文有著作權，業經登記，一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字編版印書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印抄襲，侵犯本作版權。特此謹啓。

大半均已購到，無何缺欠。只是宮院之中帝后嬪妃，宮娥彩女。穿用的冠服靴履等物。不是平金，即係顧繡。不是袞龍，亦係臥鳳。在哈爾濱地方。因為沒有這樣製做宮庭之御用衣料的專門舖店。任憑你怎樣尋覓，怎樣多出價款，跑遍了大街小巷，問遍了過往行人。再也購買不着。因此，那幾名採辦專員，急燥得無可如何。在哈爾濱又多住了三四天工夫，也終于未能辦到。回來之後，將經過情形，向胡柳二人一一報告。柳金財還沒說什麼。胡明理却大大的不滿、連聲罵了幾句。冷冷笑道：『混蛋！俗語常說：金錢是萬能的。我們若是沒有錢。有辦不到的事情。其情尚屬可原。那有拿着白花花的現洋。跑到哈爾濱那樣的大都會去，連幾件衣服，都買不着道理？』說到這裡，那幾名辦事人員，再也忍耐不住。只好前行一步，鞠躬說道：『胡老先生，請息怒！這件事情，并不是我們沒有能力，不能辦事。的確因為：哈爾濱沒有這類飾店，購買不着。』胡明理不待彼等講說完畢。早已唾了一口側身而起。厲聲說道：『好！沒有這類鋪店，購買不着。看我的！我去要購買不着，便算沒有這類鋪店！』說了，便招呼夥計備馬。要趕上午快車，親身赴哈爾濱採辦衣物。果然話不虛言。胡明理率領兩名，隨從人員，趕赴哈爾濱而去。不到三日工夫，即已返回本村。並將宮院之中，所需各物。上自冠裳衣裙，下逮靴鞋褲襪，應有盡有，無一不備。滿滿當當的，足足裝了兩大皮包。均已面交柳金財夫婦，並吳景智等收存。老柳等接過這些衣物，光怪陸離，五色繽紛，自是喜之不盡。不過打開皮包，仔細一檢點。心下却有些懷疑。因為見到那皮包之中，所裝置的鳳冠霞披，蟒袍玉帶，一應貴重之物。均與戲園裡邊，演唱戲劇時節，台上站立的皇帝，皇后，妃子，宮嬪等，諸多人物，身上所穿，頭上所帶的，那些物品，一模一樣，絲毫不差。柳金財本是鄉愚老斗，少見多怪，倒不敢講說什麼？只有他的老婆，為人嘴尖舌快，

——胡明理謂天地間一大舞台也故吳景智等應穿用戲衣——

古人之言

△子之事親。雖父母沒，其事未畢。蓋身為父母之遺體，不可不敬。既敬其身，則惟可以之為善，而不可以之為惡。曾子戰兢保身，死而後知免者，非僅免於毀傷其身體髮膚，乃道德行誼俱免於毀傷也。設使曾子稍行非義，不為大賢，雖血肉之身，毫無毀傷，亦不得為孝矣。

△我身為父母之子，兄弟，姊妹，亦皆父母之子。父母之子。父母無不愛之。不獨愛我一人。故我知愛父母。則必當愛父母所愛之人，而尤當愛父母所愛之子。儻有參差，父母豈得豫悅。故友愛，為孝中之事。徒友愛，固不足以盡孝。而不友愛，則斷為大不孝矣。

△伯叔，與父同生。兄弟，與己同生。故伯叔之分尊於兄弟。而兄弟之情，親於伯叔。

△兄之尊，亞於父。故父沒，則從兄。書中稱父者，繼之以兄。言孝者，繼之以弟。豈漫然哉。

唐時節序食物

文昌雜錄曰：『唐歲時節物，元日則有屠蘇酒，五辛盤，校牙餳，上元則有絲籠，二月二日則有迎富貴果子，三月三日，則有鏤人，寒食，則有假花雞毬，鏤雞子，千堆烝餅，餳粥，四月八日，則有糕糜，五月五日，則有百索粽子，夏至，則有結杏子，七月七日，則有金針織女臺，乞巧果子，八月一日，則有點炙杖子，九月九日，則有茱萸菊花酒糕，臘日，則有口脂面藥澡豆，立春，則有綵勝雞燕生菜，』杜甫春日詩：『春日春盤細生菜，』又曰：『勝裡金花巧奈寒，』重陽詩曰：『茱萸賜朝士，』臘日詩曰：『口脂面藥隨恩澤，』是皆記當時之所重也。

法律與文化

〈丁寧〉

庫茲米契，衣瓦諾夫博士先生肯作我的顧問，繼着這因病退休的我的好友之後。這是先生五年前的巨著「法律與文化」，我也曾用五年間的精力去鑽研牠，我很欣幸的是博士的思想與我的思想一致，就是書裡邊並沒有談到這樣事情是可以的。——以此觀之，顯然那位對於金錢的臭味感覺敏於眾人，沒有守分的懿德，寧肯犧牲兄妹愛情的月拉，彼得羅夫娜，索闊羅瓦是患着非法律家的辦才，不能令之痊愈的精神病了！

『而尤其令我不能不對您說的，在候審室中，在公共場所，月拉在到處宣佈衣坡里特，索闊羅夫的罪惡，其實，衣坡里特，索闊羅夫一定不要把她們逐出，一定供給她們一切　假如她們的品行略好。

『我父親是一個仁慈的人，但在仁慈之餘地還是非常之剛毅的。因為他看到他的兒女都不成器，他擲去了他所有的金錢。他常說他的兒子阿列克山得爾是「白菜上的蟲子」；他更常常聽受他的蠢女兒如月拉，阿那司達西亞等因為不治的肝氣病而無故發的脾氣，除了衣坡里特——我是他唯一的順子以外，像「這老頭子快死了吧！」等等的本案第二原告阿那司達西亞，索闊羅夫娜女士的兒語，祇有使他哭泣的。事實既然如上所述，而為原告作證的證物，即是余與家父的通信的斷章摘句，而且時常變換的，原告代理律師已經聲明，除此以外，原告再無任何證據足為本案必要之證明。——我敬愛我的父親，所以我以他是[illegible]請教他的經驗——未完——

人生幸福問答欄

問：啓者，鄙人為了終身大事，於今春業已與一女子訂婚，可是在未定婚以前，已由雙親選擇了他姓女子，雖是嚴命不可違背，但是心願不遂，故已辭却。結果，心願雖已得遂，却又作了家庭的叛逆。將來結婚後，對於雙親，如何方能使其歡愉，自己得作一個孝子？請先生指示一條明路，以解我之苦悶是荷！

周峻峰候教

答：為父母者干涉子女婚姻，其真意原亦愛之彌深故爾，換言之，不過為使其子或女，娶得賢婦或嫁得如意郎而已，若尊夫人，果具德容言工四大婦德，將來于歸君家後，能事翁姑以孝者，克盡婦職，則為父母者，又安得有所不快哉？君既欲為孝子，請由尊夫人身邊求之可耳。醒氓

長篇小說　似有緣

【三二四】　清鄉委員著（禁轉載）

第七回　稅捐局長生財有道　清鄉委員虞民多方

是為了我的愛才這樣作的呀！我自然不能因爲任何人的譏諷而改變我的初衷的。所以這正和我這篇小說的女角玲不顧那些富貴中人的看不起，而和尚維寧……同居是一個樣的。』楚庸聽了，越加快樂起來，却又很關心地問玉瑚道：『那麼，這篇小說的結局怎樣呢？尚維寧又回來了嗎？』玉瑚微微一笑道：『若依你看，應當怎樣呢？』楚庸想一想道：『若依我，還是使他回來的好，可是，你的意思呢？』玉瑚笑了笑道：『若按普通人情來說，當然是教他回來，兩人團圓，較爲美滿。但站在藝術的立場說，那樣却是自己破壞了自己的材料，結果反減少了作品的力量，……』她的話還未說完，楚庸已經提出反對的意思，他很嚴正地說道：『不，瑚，我希望你莫那樣作：你那樣作太殘忍了，……』但玉瑚也不容他說下去，反駁他道：『不，庸，你不要急，你聽我說我的意思：這篇小說的結局，是不能教它團圓的，因尚維寧的出走，正是表現他的愛她，他愈是不回來，愈足表現他愛她的真摯無虛：同樣，愈是尚維寧不回來，才愈足表現玲的人格高尚，愛情偉大！在這後邊，我還寫着，因為尚維寧的出走，一般所謂大人先生，資產階級的人物，都去爭向玲獻殷勤，打算用物質誘惑她，藉以圖謀獲得她。但她始終如一，寧肯忍受飢苦，也等候尚維寧的歸來。試問：這樣的女性，是否就可看做是愛神重生呢！』她說到這裏，稱滿足得意的神色，浮滿在嬌艷的面龐上，繼續又道：『可是若照你的意思，怕要將她寫成一個大…等的模

首善醫院
院址　南崗龍江街　電話七五〇六番

新設備列下
(一)攜帶型愛克思光機診察肺人象
中照像透視
(二)晚間尿道科(六點至七點)專治淋病及膀胱諸病

〔哈市唯一並無分所〕道外中七道街路西
市署立案　哈爾濱簿記傳習所
△前稱：哈爾濱簿記學校▽
續招第四十九期男女新生
▲四月一日開課▼
本期因額多增添日班
午後二時至四時，有志日間學習者勿失良機
晚班定四月一日開課
日班定四月五日開課

校址哈爾濱道外正陽四道街口拐角〔樓〕
市署立案　健生簿記學塾　招生廣告
第二十二班新生〔定於四月十日開課　男女兼收年齡不限　時間午後六時至八時〕

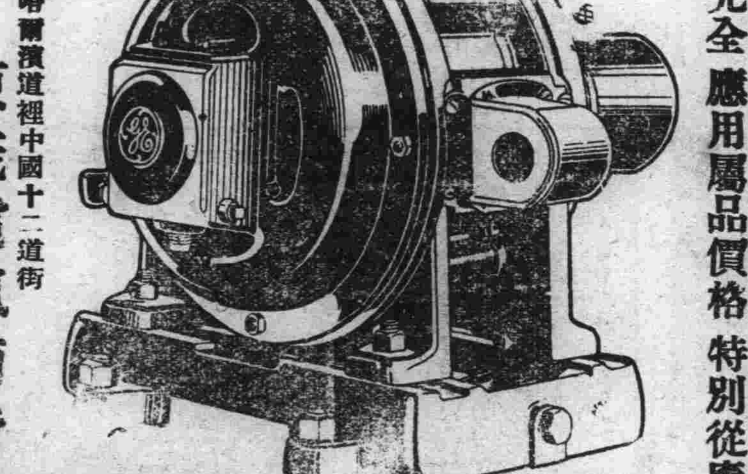
課程
銀行簿記　如活期定期存放押匯貼現代收代付特別存放保管倉庫匯兌儲蓄信託證券籌備算法無不應有盡有
商業簿記　雜貨糧業期現買賣存放款項抵押儀紙麻袋股票生財取引所期事籌備決算悉照例教授
公司簿記
工業簿記　如油坊火磨以及各種工廠計算成本原料材料燃料代理販賣決算等眼於右同
本埠巨商　萃華金店會畢業於他學又來敝學補習望學簿記者注意幸勿自誤
待遇　畢業後推荐職業如學生孫明哲推荐東和油坊李應庚許淪推荐福恒糧棧李應奎推荐雙城久和糧棧張立，助呼蘭東發合現受某巨商招募會計數名機會難再望謀職業者注意
附設免費函授班僅收講義郵費兩費每月三元
備有簡章附郵四分必寄

哈爾濱金城銀行抵押品變賣廣告
一物品名稱　汽油作業燈
一數量　拾架
一物品商標　▼
上列物品擬廉價出售如有願購者請即駕臨敝行面洽可也
道裡中央大街五八號　金城銀行啓

達源堂診療所
漢醫　安文源　達川
專門內科　隨時應診
地址道裡中國八道街路南三十八號

招生
協和自動車傳習所
哈爾濱南崗郵政街四十三號
一．目的　本傳習所爲養成優秀之專門司機人材以供社會之需要爲目的
一．教師　前曾充任哈爾濱公認汽車學社教授多年解釋清晰精通滿語之日本人小峰卓
一．班次　本科，研究科
一．課程　汽車機構學電氣學交通法規修理學運轉術等
一．資格　年齡十八歲以上並高級小學卒業者
一．學費　低廉
一．設備　設備完善實驗品豐富並備新式汽車兩台供學生練習運轉
一．獎勵　每週考試一次成績優良者發給免費演車劵以資鼓勵
本所備有詳細簡章函索即寄（附郵票二分）

新到各種交流用電動機及發電機　馬力完全　應用屬品　價格特別從廉
東茂電氣商行
哈爾濱道裡中國十二道街　電話三八四◎



茲者趙秋鴻君所著之北地臙脂說部因呈報手續關係致愆至今對各預約及欲購者深抱歉意茲手續已完本月內絕對出書務請有以注意焉
第二部出版爲本埠名作家曲狂夫先生所著之哈爾濱的一個女性內容取材豐富幽默已極刻已付梓不日出版希愛好文藝者注意之
商務印書局謹啓

偕樂地球場開幕
地址：道裡中央大街一四七號地下室
營業項目　高爾夫球　地球　高級台球
備有　休息室　吃茶間
本場優點：空氣新鮮　光線充足　招待殷勤　設備完善　溫度適宜　警備清潔
高山飯店供應　各種冷食　西洋大菜　地點．偕樂球場對過

賣賤來賤　利華商場
男女袷大衣　西服　備齊　式樣流行　價格便宜
哈爾濱道裡　石頭道街　電話七七四八

帶約宮暖丹．調經養血丸
紅緞子仙膏
主治婦女經血不准，行經腹痛，經閉血枯，積聚寒塊，血色不正，宮冷白帶，內服調經養血丸，兼用帶藥暖宮丹，諸病全愈。
定價　紅緞子仙膏每大貼國幣四元，中貼二元，加料每貼六元，帶藥暖宮丹一付一元二，調經養血丸一付國幣四元一
良機　購紅緞子仙膏者均照定價減收一半，大貼者每貼實收國幣二元，中貼者一元，另外宮丹一付
外埠總發行哈爾濱道外十五道街

開脾健胃滋補強腎
黃色補丸
主治　脾胃虛弱　早洩勞傷　精神不振　腎經受傷　滑洩遺精　善忘失眠
定價每盒一元五角每打十盒一元今特提出一萬盒作為廣告品以明其效力而便七折
外埠函購哈爾濱道外十五道街金勃先藥房
大連德記　大連華泰藥房　奉天大成藥房　奉天日站恒泰　全棧　天金城藥房　營口洪春堂　吉林五錦洲藥房　江省德泰盛　鳳城東益增遠　安東東益增
總發行哈爾濱道外十五道街　金勃先藥房啓

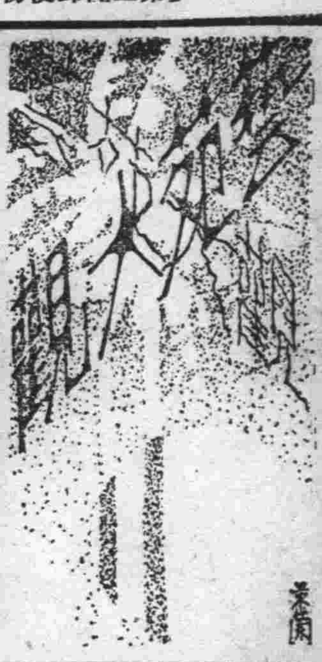
長期收買滿洲國舊郵票
廉價出售各國古今郵票。經售一切集郵附屬用品。歡迎交換各種郵票。隨意參觀。本外埠函索價目錄。或有所詢問。請附郵四分、空函不覆。本社特製精美郵票插。暨滿洲國郵票冊。（附漢文說明）特價出售。如承批發。價格尤廉。
營業時間午前九時至一時　午後三時至七時　星期休息
社址哈爾濱道裡斜紋街（大同廣場前）七十一號
良友郵票社謹啓

課生的好機會
敝館組織夙稱美滿附設傳習學現又遷居新式房兩大部分設備異常費用低廉材料一切供着手揮課程丁寧指導詳細研究實地練習寫真購義適書道樂土有重照美術專門進迅宜揭男女舉師分班教授畢業期間何等迅速普通兩月速成一月男女學員不拘何國兄弟姊妹均可來學習技能確保達到目的
哈爾濱道裡三美照像館傳習所招生廣告
欲閱簡章來函即寄

奉天滿洲汽車火犁專門傳習所
十五年紀念招生
一宗旨　本所自一九二四年成立以來以造就汽車火犁專門技術人才為宗旨，畢業者四千餘名。
一設備　有汽車并各種機械零件，便實驗，每星期日實習
學科目　柴油機煤油機，汽車，燃料，法規，駕駛，修理，交通
限期　三個月，四個月畢業
一入學　隨時入學，每月五日開課
地址　哈爾濱道裡中央大街

打字科　普通科隨時入校　速成科　完全科各三十名
霽虹打字傳習所招生
承打各種文件　夜課補習班三十名
新購日文打字機數台　備有青潔宿膳函索簡章附郵票二分
地址哈爾濱道裡外國七道街十一號

德國醫學博士　布爾蘇闊夫
專門治療　花柳科　皮膚科　心臟科
門包治
接診時間　午前八時至十一時　午后五時至八時
地址　道裡外國四道街路北



滿映新片「東遊記」處女鏡頭已開拍
藝術使節一行頗受歡迎

滿映此次派遣使節一行，已於上月三十日午後四時四十分，乘「櫻花號」超特急，由下關抵達東京。大谷導演及滿映東京支社荒木等多人，盛大歡迎之下，即時赴皇宮遙拜，是日晚由片山滿映東京支社長，設宴爲一行洗塵，頗盡地主之誼。一行宿於新宿大旅社，於三十一日赴滿洲國大使館，陸軍省，東京各大新聞社，及東寶攝影場致訪問辭，定於一日開始，拍攝「東遊」之處女鏡頭。

兩主角到處受包圍

在滿日兩國、民注目之滿映新片「東遊記」，將以滿洲大陸、材，溶注於日本山川風景，此不但爲滿映與東寶之第一次合作，亦爲滿日兩國電影藝術交驩創舉。「東遊記」男主角劉恩甲，張書達，於三月二十八日，由新京起身以來，沿途車中船上，頗受一船旅、歡迎，索取照片要求簽字者，大有人在，其中女性佔多數云。

泰倫鮑華與麥唐娜 本年被選爲影界兩魁

一九三九年的電影王和電影王妃，已經美國二十家著名報紙，根據讀者投票，表決爲泰倫鮑華和珍妮麥唐娜。

美國電影雜誌編者露絲瓦特布雷女士，在該刊四月號，對泰倫和珍妮之被選，却這樣寫道——

你並不奇怪吧，泰倫鮑華在一九三八年的成績，是比嘉柏爾強得多，嘉柏爾去年只演了兩套影片：「鐵翼衝霄」和「彈性艷侶」，而前者尤佳於後者。泰倫却演了三部：「絕代艷后」，「樂府滄桑」和「蘇彝士運河」，兩人的作品在質與量上，當然不能成比例。然而，泰倫却沒有嘉柏爾那種特殊的烈性作風，在「絕代艷后」中他並不十分領會那位十八世紀的瑞士伯爵的風采；在「蘇彝士運河」，也不像老謀勝算，堅苦卓絕的雷塞浦；而「樂府滄桑」中的奏情，更粗俗簡陋！那末，他的成功秘訣在那兒？不要懷疑。

他的秘訣

正在他所扮演各種不同的角，祇是「愉快勝任」，但你看完了他的片子，離開影院時，無論怎樣，你總覺得他有「缺陷」，這個「缺陷」，也正是他的好處。

梅蘭芳有意北歸
因久居香港甚感苦悶

北京特訊：伶王梅蘭芳來京消息，去歲曾得報告，結果梅未能來，有人謂此乃臆造之話柄，實則非也，因梅確有北上意，且其本人感在港久居，實爲無聊已極，故欲北上一遊，以作消遣，同時京方舊梅劇團同人，紛紛函梅，勸其早日北上，但當時梅因北方天寒，旅行不便，遂緩前議，而其北上之心，實未嘗減也。頃因大地春回，天氣已暖，正係旅行季節，京梅劇團某君認爲梅如此時北上甚爲相宜，既可省親訪友，又可作一長途旅行，設能在京津出演數次，更可慰京津人士之渴。故已專函梅氏約請北上來京一行。

去冬梅曾致函京梅劇團某君，函內述其港居之苦悶，並希梅劇團舊同人能赴港相晤，以慰遠思等語，當時梅劇團同人均在京另搭班出演，即琴師徐蘭沅，韓佩亭等均經營廣德等戲院，不能分身，赴港探望梅氏，故均分函梅氏，述明不能往之原因，並望梅能北來一次，自能與舊同人相晤云云，梅北來之意亦因此更加强云。

據記者昨向各方探得消息如下：梅氏北來，純係梅劇團舊同人所約請，如決定北上後，仍將先到滬，但不久停，僅略作逗留，即時北上，屆時京方先將一切佈置妥當，並由梅劇團派數人赴滬迎按。其確實北上日期雖未定，但至早亦在舊歷三月中云。

戰爭文學 麥田裡的兵隊

火野葦平著 雪笠譯 [115]

然而，我還是願意活着！只要是能活着，我還是樂意活着！等這樣一尋思，又想起來故國的事情，澎湃在胸裡，竟要流出淚來，我閉上眼睛默禱着，砲彈不稍間斷的落下，負傷者在呻吟着，雖說從早晨甚麼也沒吃，但是，肚子却不覺得餓的荒，我想要稍稍睡一覺，藉便試驗試驗自己的心，於是，硬叫心裡管甚麼也不尋思，好歹算躺下睡覺了，可是，那砲彈的聲音，却又連相驚醒了甜夢，這回，就是怎樣弄也算睡不着了，火野葦平伍長，終竟和徐州戰線的花凋謝麼？這樣情景，也冷不釘的浮在頭裡，一點不奇怪，却覺得有些懊惱，在早晨，去抱那個受傷兵隊時弄到軍服上的血，好像刺的慌，在眼裡映着很奇特，濃厚的顏色在一轉眼之後，興許死也不一定，——七點鐘。又變起天來了，出到院心，一看廟後那邊，竟有一頭軍馬在倒着，手搖車也打壞了不少輛，都停在裡邊，把昏過去了的兵隊，

曾來哈埠之 北京武生楊盛春
喜氣洋洋準備作新郎

北京特：武生楊盛春，舊歷二月二十一日，在津演畢返京，十六日在同興堂結婚，娶親太太聘定馬富祿夫人，女方送親太太爲葉龍章夫人。據津方來人談：盛春連日喜氣洋洋，演戲均大賣力氣，準備半月後再作新郎。

（圖即未來楊盛春夫人譚靜英女士之倩影）。

影星小史 夏佩珍的過去和現在（一）

夏佩珍原是山東濟南原籍，及笄後，立志投身影界。最初佩珍在上海影片公司充臨時演員，在「盤絲洞」中飾一蜘蛛精，旋入暨南復旦長城各公司，皆未得志，民十七明星公司爲拍火燒紅蓮寺，缺少甘聯珠一角，各方羅致，皆難勝任，時佩珍恰與復旦解約，聞此訊即托友人向明星經理張石川介紹，故囑充臨時性質，拍完「紅」片視成績如何再續合同，不意佩珍表演真切維妙維肖，恰似甘聯珠俠義之流，自此一鳴驚人，以臨時數十元之薪金，而升爲數百元之基本演員。

當夏入明星時，適鄭小秋與胡珊奮鬭婚姻失敗之際，故滬上小報有桃代李僵之記載，以佩珍塡胡珊之地位，誰知小秋之母早已屬意他人，任阿寶「鄭小秋乳名」怎樣如簧之舌，總難得其母同意，終於小秋與魯商名媛周素珍小姐結婚。

先佩珍未入明星前，已拜鄭正秋爲寄父，與小秋爲乾兄妹，自然親愛如手足，況小秋新失戀於胡珊，滿腔熱血盡向佩珍洩瀉，兩人又在「紅蓮寺」二三四五集中充主角，（小秋飾桂武佩珍飾聯珠劇中爲少年夫妻，）接收導演的命令，在劇中作出纏綿風光，真假莫辨，人非草木孰能無情，所以外人不察誤假爲真，實尙未越出兄妹之軌，

女性魔力 以聲音爲主說

美國派拉蒙電影公司導演奧里巴，興茲列氏，是一位有名的導演家，他最近有一椿極興味的發表，說是「性的魅力，拿容貌比較，還是在聲音上」他這一段發表，深引起一般人發生興味，照興茲列氏說：「電影明星生命性的魅力根源，不是在超群的容貌上，確在其聲之質上，也就是適度低音正是表現魅惑異性溫情和同情的最上的聲調。那麼高的聲音，不適於人類浪漫性格的表現，同時壓倒旁人精力表現的力量也沒有。照這種的意味適當其選的好萊塢明星中最有魅力的，要算是哈巴特，瑪拉亞爾和克勞黛考伯爾爾丁。

圖即歌舞會中之名花名優

耶穌復活節 馬迭爾院 盛大舉行歌舞大會

復活節是外國人最大的佳節，馬迭爾影院，爲慶祝佳節起見，故於九日至十一日三天，把新編的復活節歌舞大會，極端供獻給大家，以表示慶祝之意，聞說此番歌舞盛會，迴乎異前不同，鶯鶯燕燕，翠翠夥夥，粉綠相摻，艷趣橫流，同時加演名片「俄都之冒險」該片係首次來哈公演之片，良辰美景，賞心樂事，四難幷有，當此春光乍露，生意勃發，亦屬千載一時良好歡娛之地也。

△◎▽

經濟欄
華北各鐵道 已恢復事變前狀態

先於大陸經濟開設而進展之華北鐵道，依皇軍不斷之活躍與滿鐵從業員百折不撓之努力逐步邁進再建之途，因此一時曾陷於潰滅之各路綫，幾皆復事變前之舊狀態，至今連繫臨時，維新兩政府首都之幹線已見其全通矣。

今春創設之日本興亞院現地機關連絡部之機能已開始動轉，日本內地與大陸之密接關係日臻深切，隨此則一般國民對大陸之關心亦愈見白熱化，於茲爲向逐日增加之大陸移入者及關心者報告現地鐵道交通設備之現狀，以資諸方參考，今特向讀者諸君獻上華北鐵道之現狀極要及實地踏查記，

華北產業經濟基幹之鐵道諸般設備，於鐵道部隊之修理復舊後，依事變直後進出之滿鐵並國鐵從員等之血汗獻身努力而步步整備，最近資本金三億圓之華北交通會社將誕生，事變前華北之鐵道爲京山，京漢，津浦，膠濟，京包，正太，大同，隴海等九線，加之各支綫，則總延長約七千公里，占全中國鐵道總延長約七成，其中同浦綫由山西省自身之財政，利用閻錫山之私兵而建設者，以外則幾乎全係由外國借款所建設者，日本昭和十一年上半期京山綫以支出車輛費，總務費之巨額，約缺損九十萬元，以々各線收入皆有可觀，京漢線約七十四萬元，津浦綫約五十萬元，京包綫約二十九萬元，正太綫約三十萬圓，道清線約五千元，隴海線約五十七萬圓，膠濟綫約七萬圓皆爲收益，但因事變發生同時慘暴之中國兵逐次破壞鐵路，搬送車輛而退却，除京山，京包兩綫外各綫皆置於荒慘之狀態外，伴隨作戰行動之進步鐵道補修隊之活躍留下幾多血淚功績，復舊工作得以大部完成，隨治安之恢復爲充一般民衆之交通需要，爲欲使華北民衆安居樂業之皇軍之意圖，滿鐵華北事務局（北京）乃於昭和十二年十月開始京包綫之一搬旅客及運貨暫時營業，自此以來，該事務局管下之北京，天津，濟南，張家口等四鐵路局與各綫同時擴張暫時營業範圍，至本年二月二十日現在京山，京包，膠濟，正太，津浦，各全綫，京漢綫北京，新鄉間，同浦綫大同，連城間，隴海綫徐州開封間總延長達四千餘公里，然此等暫時營業之諸綫乃基於事變後應急的措置而開始者，其後的營業成績尚未明示，將於華北交通會社設立同時一切歸新會社繼承，其經營當趨於平常化。

（未完）

何謂原棉綿製品統制法（續）

再者本條爲貫徹目的計，指定聯合會，與直接辦理綿製品之主要綿織物製造業者，及綿莫大小製造業者來辦理之，（使於各地結成組合指定該組合辦理之方針）。但書在產業上，或軍需上，認爲例外。

第六條關於綿業聯合會，其總括的所收買之綿織品，除售於綿紗紡織業者及指定製造業者及原發賣業者外，原則不得售於他人之規定也，但書乃對於特殊軍用關係等例外所用者之規定也。

本條之第一項，乃爲保護零賣者之意義而規定者，但書爲豫定遇有特殊需要時而設之也。

再本條對於綿製品，以聯合會爲對一般的配給機構之第一統制機構。

第七條亦可謂本統制法之核心，關於原棉之數量，及綿製品之種類數量之預定及認可有了這些要件才對於配給或價格，始能得其合理化。

第八條乃對於原棉與棉製品之統製的規定

一，棉花會社對於緜業聯合會販賣原棉時，

二，緜業聯合會對於緜紗紡織業者，指製造業者，原代賣業者販賣棉製品時，

（未完）

滿電去年下半期營業狀況 開總會協議（續）

電燈收入	九，八三九
電力收入	一〇，六三〇
雜項收入	一，一八一
合計	二一，六五一
利益金處分	
本期純利益	四，八〇二
前期滾存金	七七六
計	五，五八〇
茲處分如左	
法定公積金	二九〇
從業員退職給與公積金	一〇〇
役員賞與金	四四
股東紅利金（年六分）	三，[illegible]
特別公積金	八〇〇
後期滾存金	一，六一

（已完）

本埠錢糧行 四月七日

大豆

	最高	最低	下市
前場			
四月半	六六〇	六四五	六四八
五月半	六五六	六四八	六五四
六月半	六五五	六五五	六六一
後場			
四月半	六五一	六四八	六六〇
五月半	六五七	六五一	六五六
六月半	六六四	六五九	六六五

現市

八區好豆		五九一
滿溝苞米	六月半	一六七五
滿溝苞米	四月半	一四七
滿溝麻子		一七一五
八區大路豆		五八〇
滿溝紅糧	六月半	一四四
滿溝蘇子		二五〇
安達蘇子		二四八五

中銀國外匯兌

上海	一〇〇
天津	一〇〇
中美匯兌	一六佛一八
日美匯兌	二七佛三一
日英匯兌	一志十一片十一

◎大連糧行

前場	
現袋元豆	七八二
四月末	七七三
五月末	七八一
六月末	七八六
七月末	七九二
八月末	七九五
後場	
現袋元豆	七八一
四月末	七七四
五月末	七八二
六月末	七八八
七月末	七九三
八月末	七九七

梅濁尅星

德國製造

特種梅濁尅星 滲透性特强 治療力特速

五淋白濁 一金斷根

淋病非透膜殺菌不能斷根，幾乎盡人皆知，無待贅述！惟真正具有透膜殺菌能力之藥物，舍德國「梅濁尅星」外，現在東西各國，尚無同等藥力之出品，此則爲病家所宜注意者也！

哈爾濱道外六道街 柯爾登洋行總經理

楊紫融醫院

設置 愛各斯光赤外線 淋病電療機

診治 內科婦人科小兒科 眼耳鼻喉科 外科花柳科皮膚科

住院隨意

時間早九點至晚七點

哈爾濱桃花巷路南 電話八四四四〇

民生部立案 哈爾濱私立 協和學社

一，開學 三月二日正式上課

一，報名 自即日起至三月二十九日止

一，考期 第二次試驗三月三十日上午十時

一，社址 哈爾濱道外正陽十六道街路北八號

高等生活之辦法

道德養雞總場第一管理場雞舍及運動場之外觀全景

世界公認友邦國產三合種萊克亨，美國單冠萊克亨一隻雞年產三百餘枚，本場在北滿樹立數載，初生雞可能享受北滿氣候水土之是宜，死亡減少購雞滿五百隻，贈雞病預防秘訣一冊，可保永年不發雞瘟（初生雞）預約開始中雛，初產雞，種鷄種卵，孵卵器，鷄用藥品及養鷄書類

（廉價分讓）

細目詳載本場之「養雞特刊」函索即寄養雞特刊一冊但須付郵票二分

哈爾濱市東號道德養雞場主鄧離塵啓

中央學社

康德六年度募集新生

民生部立案 哈爾濱私立中央學社

一，學額 校新學制招一，二，年級各五十名兼各班插班生二十名

一，資格 投入本校須有國民優級學校畢業者或有同等學力爲合格

一，報名 自即日起

一，開學 二月二十四日

一，設備 宿舍，食堂，運動場，

一，附則 投考者如有國民優級學校畢業証書者免試

社址哈爾濱道裡中國三道街十一

男女兼收

新市商場

春來了！欲做應時衣服請到新市商場去做

男女西服及大衣備齊 物美價廉隨意購選

地址：道裏南市場 電話二二七〇六

哈爾濱汽車傳習所招生

本傳習所爲養成優秀汽車司機員以供社會之需求

目的 速成科男女兼收

新生募集

年齡 十八歲以上三十五以下身體强健素無嗜好者

資格 小學畢業或有同等以上學力者

報名期 隨時報名均可入學

校址 本所備有詳細簡章函索即寄（須附郵票二分） 哈爾濱西馬家溝南教堂街八二號

考試必備各界適用 百科常識問答合編

再版出書 發售特價

本書爲路非先生原著自客歲出版以來頗蒙各界讀者諸君推贊以致供不應求茲際再版特將內容又經陳君夢非重行編纂增加國民道德等數科各科問題力求新穎以答諸君雅意

內容分 建國精神，國民道德，經學，本國歷史，本國地理，外國歷史，外國地理，日本地理，日本史，算術，代數，幾何，三角，物理，化學，動物，植物，礦物，生理，法制，基本法，公牘，社會，經濟，財政，商業，教育，日語，文官考試等學科，每科取材，充實適用，誠全書百科考試中之良本也，凡投考者應有盡有

全三巨冊定價二圓特價一圓七角〔外埠另加郵費角四分〕

總發行所 哈爾濱正陽五道街 大東書局 電話八九五七番

◎代售處本外埠各大書局

福豐號百貨店

專門技師定做 男女西服大衣靴鞋

現成男女西服大衣備齊

各樣絲絨衣料

新城大街 電話 五九一九 三七二七 三九四九番

新京另有支店

泊羅退丁 PROTESTIN.

ORGANOTHERAPIA

泊羅退丁爲德國名醫經數年之研究所發明之內分泌製劑從來所用之臟器製劑已爲世界各國所公認泊羅退丁爲臟器製劑內含睪丸前列腺乾髓及育亨賓等其功效爲補足內分泌之不足與奮腦神經中樞促代謝機能舉凡一切關於性神經衰弱性慾缺乏之年老早衰勃起無力及精液不足等，經試用即有意想不到之功本製劑分內服注射兩種

主治 陽○性慾缺乏 神經衰弱 攝護腺肥大 及一切內分泌不足等病

用法 注射用每隔日注射一次或肌肉內每人用十五次或二十次 內服丸劑每日服三次每次一片或二片於注射時期亦可內服或於注射後內服亦可

包裝 注射劑每盒六支每支一瓦 內服丸劑每瓶五十片 內服丸劑每瓶一十五片

價目 注射劑每盒四元八角 內服丸五十丸六元

總代理處哈爾濱 馬家溝國課街門牌五十六號濟民藥舖電話二一三六番 道裏中央大街門牌一一三號第一古魯進藥舖電話三〇六四番 道外正陽街門牌二二號電話二七二五美華藥房

調味聖品

味の素
(味之素)

天然美的來源

味の素潔白玲瓏
是調味聖品。
每餐食用、可以
助成香肌玉膚的
天然健康美！

感謝長鬚于道人仁術

敬啓者鄙人趙廷相寓道外十六道街因五歲小兒在街玩耍至晚未歸家人大驚四處尋找終無下落經友人介紹于道人處占得一卦道師云蕎在東南方明日當有不尋自來之兆翌日聞叩門聲甚急啓而視之果一老婦送小兒至詢詰始末老婦云住街東太平橋是日晚歸見此子啼哭於路側携之歸家始知爲君家子是時夜已過半兒亦大困乏遂安之今晨始送還耳余謝之老婦不受而去又友人劉耀亭君以貨款七百元自放櫃內封鎖未半日箱鎖未動錢竟不翼而飛自覺失之奇異乃往于道人處占卦道士斷曰此款未失君可置酒筵於庭前俱得共食之席間高談因果及得之已往勿須咎也友然之未幾結果於隔下得之吾二人深感道師之靈術每有疑難必往求之所言實如利刃剖竹豁然故特登各報聲明仰各界諸君遇事迷悶而不能自決者可往求之

感謝人，趙廷相，劉耀廷，同啓

寓哈爾濱道外北小六道街路西 聲遠堂

康健與抵抗力

胃呆極易疾患 尤以寒邪爲最

凡欲知身體康健與否？則首須觀察各人之腸胃是否强健？倘腸胃孱弱卽起見食生厭，食積不消，神虛氣鬱及其他各種症狀。此等症狀卽係證明腸胃發生障害也。於是體內之抵抗力漸於虛弱，對於由口侵入之病菌不能除滅，動輒疾患，尤以寒邪爲最　故胃呆者雖逢餐美饌珍來，僅匪不能攝補滋體反爲枯瘦。則可知腸胃與康健相關極爲嚴重，非能所忽視之也。常見人因胃呆以偏食爲弊者衆矣，此爲消極的養生之法，自無有養生得宜之謂，勿寧根造對何食糜悉能安意爲食之强健腸胃，此始可謂養生之根本方法者矣。

爲保持康健計
請購服

銀粒仁丹

健胃・整腸・保溫
驅寒・殺菌・補血

防共藥盒

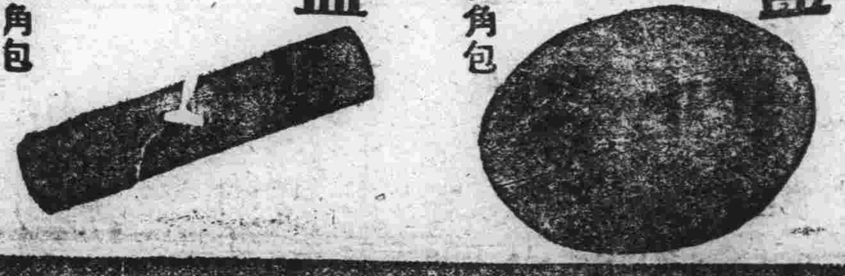
盒的兩面上已上表示世界地圖的四樣在每用仁丹的時候，隨用隨喚起防共國策，實際是最適切時局的藥盒。

附贈防共藥盒
銀粒仁丹伍角包

珊瑚藥盒

表徵赤誠的[illegible]色，實在有遊灑快暢的近代感覺，由仁丹的成功而資提醒應付時艱的愛國精神。

附贈珊瑚藥盒
玫瑰仁丹壹角包



各地均有出售

森下仁丹株式會社出品

公認

哈爾濱汽車學社

光陰迅速，年節又過，正是青年努力學業之時，本學社設立有年，教法成績，早已哄傳全滿，爲應援國家產業五年計劃，不惜鉅資，從新設備，增添新式教材，並聘請專門教師，及修理技士，以認眞懇切，教導青年，以培植司機人材造成報國養家之宗旨，有志青年，應卽隨時報名求學也。

一教法，自動車機構學，電氣學，操縱法，修理術，交通關係法規等，負責詳細教練，以考得司機免許證爲止，設若未能成功，繼續講習，免收學費，僅收低微油費。

一設備，現有各種汽車四台，以備運轉練習，並有各種汽車零件，講習時指證參考

一待遇，畢業後給予證書，並可代爲推荐職業。

一簡章，函索卽寄（付回件郵票）

一社址，哈爾濱市道外許公路一七號　電話二八二四番

中央大藥房

道裏石頭道街水道街拐角（電話二九五二）
（應診時間午前八時半到十點二點到四點半）

敬啓者敝號新由歐美運到各種藥品以及化粧品批發零售貨列後德國醫學博士阿部氏新製九一四內服藥水專治多期梅毒花柳等。服之神效。美國醫學博士阿龍氏批製淋敵專治五淋白濁服者功效●新運到滋補魚肝油賜神經功效法國醫學博士羅素補明爲血汁專治神經衰弱操勞過度面黃肌瘦服之功效●新運到日法德各國製藥廠出品以及他國出品出售雪花膏霜粉口紅各種香粉膏司多靈淨面膏●本藥房內設門診有專門醫士担任診斷一切病症本號備有藥劑師數名專司照方配藥迅速價廉半價取費有滿人譜譯爲便宜顧主房諸君廳主新年來到請到本藥意醫購化粧品價格低廉管保滿

本藥房主人啓

天泰銀行廣告

無益的消費。可以節省，
把節省的錢款。存到銀行，
不但能得到優厚的利息，
還積成一筆將來有用的款子，

敝行之「特別往來存款」，利息很是優厚，如有富餘款項，無論多少，均可存入，又便利，又穩固。

營業科目
存款
放款
匯兌

特別往來存款利率日息百圓一分五厘

總行・道裏新城十三道街拐角 電話三七〇四 五二一六
支行・道外北五道街路西 電話八〇八七

天津國醫函授學院 免費招生

本院開辦七年宗旨以最新科學方式闡明漢醫原理鉛印講義通信教授負責指導保證成功函索詳章剪此廣告寄天津英租界三十二號路義慶里八號

劉氏樂仙膏

劉氏樂仙膏 婦科聖藥 專治諸般病症

主治婦女
經血不調 赤白帶下 子宮寒冷 肚腹凝滯 疼痛等症

哈爾濱道外十四道街
老福春堂總售處

●專治咳嗽「劉氏金丹」

▲主治
咳嗽肺病 癆傷咳嗽傷 痰喘感冒咳歎等症

定價 每盒一圓 每付一角

養血保坤丸

主治婦女調經和血去瘀積去瘀寒去瘀血俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之言之不謬

定價每料三元

金剛藥片

▲主治男子虛弱先天不足腎精虧損老年精衰小便夜頻精神疲倦耳作蟬鳴腰腿疼痛等症

◎定價國幣
大盒五十片二圓 半打十圓
小盒二十片一圓 半打五圓

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將欵匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街
老福春堂

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全取費低廉

電氣均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他各科治療室 愛克斯光透光照像 一切並有

道裏中國五道街四十號電話二七三

胃腸良藥
谷井博士指導

胃活

小腹帶重飲食不進之人
每空腹時便感腹痛之人
慢性胃弱面色蒼白之人
心胸嘈雜吐沫發酸之人
肚腹發脹大便不通之人

主治効能

隔食・胃弱・胃炎・胃痛・胸隔痞悶・食積不消・食物不進・惡心嘔吐・酒醉宿醉・吐酸嘈雜・膨脹以及小兒吐乳等症

藥價
特大罐壹元
大罐伍毛
中罐參毛
小罐貳毛
試用壹毛

總號 日本大阪東區南久寶寺町
山田安民藥房

●各埠藥房、均有代售